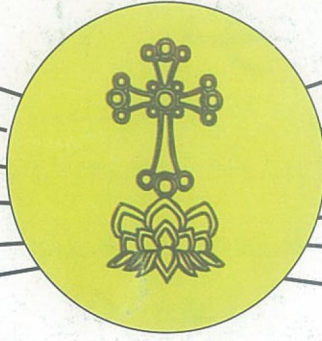


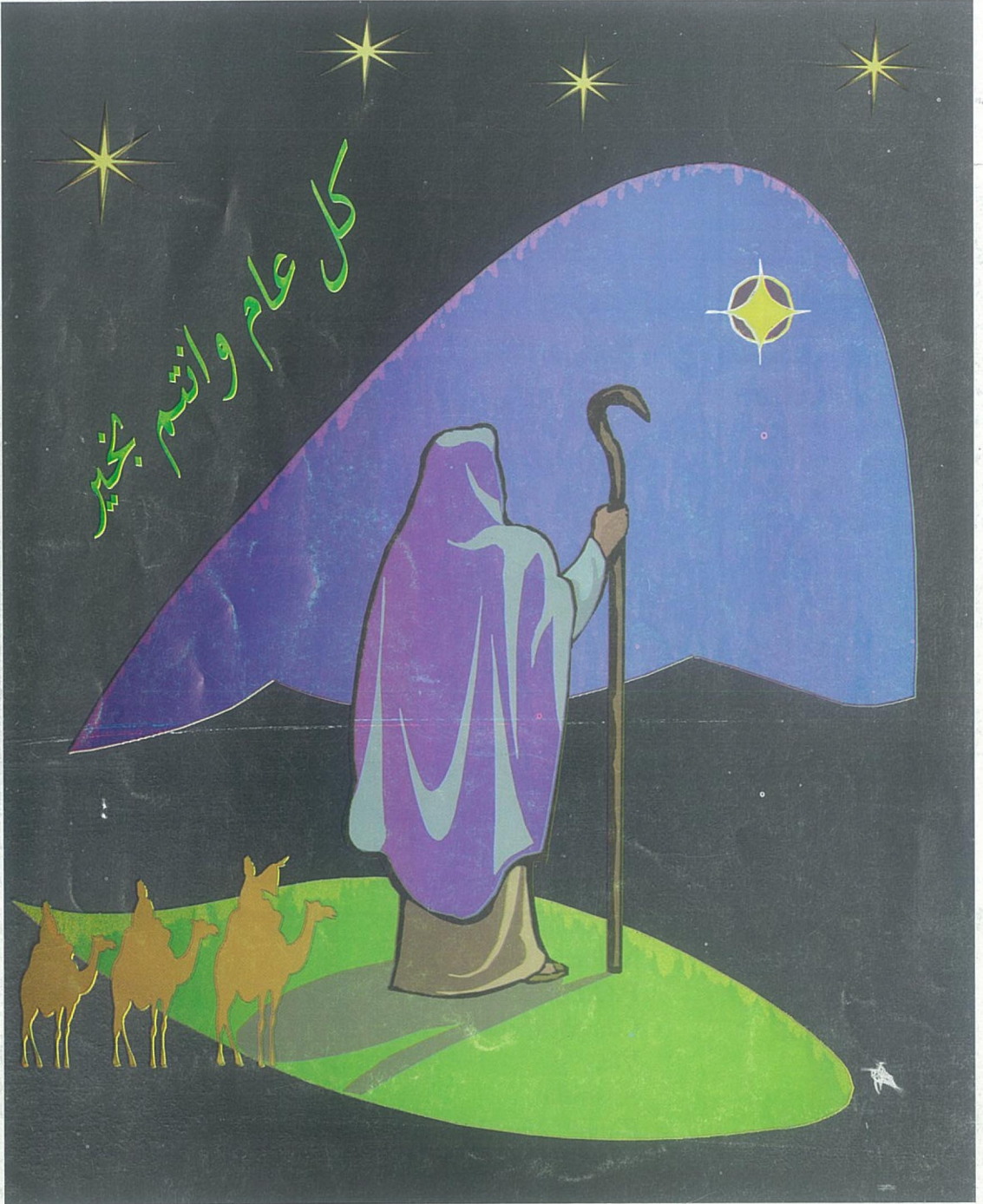
نوهرا



نوهرا

كانون الأول 2000

نوهرا العدد السابع





ميلاد الرجاء

الافتتاحية

يتميز الاحتفال بعيد الميلاد هذه السنة بميزة خاصة إلا وهي الدخول في الألفية الثالثة. الدخول في الألف الثالث بعد حدث ولادة الرب يسوع المسيح. ديمومة الحياة هي هبة الله للإنسان، وديمومة الكون كله الذي يأخذ كل معناه من ولادة الرب يسوع، الله بصورة الابن أصبح واحدا مثلنا، اخذ طبيعتنا الإنسانية كاملة ومنحها قيمة كبيرة كاشفا لنا عن مدى أهميتنا وأهمية حياتنا عنده. علمنا أن نعمل كل شيء من أجل الوصول إلى حياة أفضل. علمنا أن نعمل من أجل بناء عالم أفضل فيه يحض كل واحد منا بمكانته الخاصة مهما كان لونه أو انتماءه بدون تمييز لا طبقي ولا عرقي.

المجد لله في العلى والسلام في الأرض للناس أهل رضاه" (لوقا ٢: ١٤). سبح الملائكة في ليلة الميلاد، بشروا الرعاة بالخلص الذي حدث اليوم "ولد لكم اليوم مخلص" ليس مخلص زمني أو سياسي كما كان يتوقع البعض بل مخلص كوني يشمل كل إنسان بدون أي تفرقة، مخلص اتخذ الحب والغفران، التواضع وبذل الذات من أجل أحبائه شعارا له. مخلص اتخذ الفقر منزلا له متضامنا مع كل إنسان يشعر بالحاجة إليه. مع الحزاني معزي، مع الفقراء فقير، مع الفرحين مبتهجا، مع أسرى الأنانية والانغلاق على الذات، أسرى العنصرية والطائفية محررا، مع المعوزين إلى كلمة حب وحنان أبا هو الحب والحنان، مع المرضى مساندا، مع المظلومين والمحرومين من أي حرية للتعبير عن أنفسهم، المتقلون بنير الظلم المحرومون من العيش كأناس لهم الحق بحياة حرة وكرامة متضامنا ومؤازرا.

في هذا الحدث المجد يقدم الله في العلى لشكره على انحنائه نحو أبناءه البشر حيث أصبح واحدا منهم، وهذا ما يؤدي إلى نشر السلام في الأرض، سلام مبني على محبة الآخرين، سلام يشعروا أننا أكثر إنسانية وليس العكس، سلام يمنح لنا الاستقرار الداخلي ويعلمنا أن نكون مسؤولين عن كل قراراتنا، سلام يملئ قلوبنا الحب وينزع عنها البغض والحسد والكراهة، سلام يعلمنا أن ندعوا الله أبانا وان ندعوا القريب أبا. نوهرا إذ تصدر بجلتها الجديدة في هذا العدد وذلك بهمة الشباب أعضاء أخوية مريم العذراء حافظة الزروع، في هذه المناسبة نوهرا تتمنى عيد ميلاد سعيد وألفية مملوءة بالحيوية والنشاط والتقدم لكل قرائها وبالخصوص أبناء كنيسة مريم العذراء حافظة الزروع/ ملبورن. كذلك تتمنى المواصلة في صدورنا وان تكون عند حسن صن قرائها الكرام وتقدم كل ما هو جديد ومشوق ومفيد في كل عدد تعمل على إصداره.

بقلم نوهرا

المجوس وحدث الميلاد

الاب خالد مروكي

"ولما ولد يسوع في بيت لحم اليهودية، في أيام الملك هيروُدس، إذا مجوس، قدموا أورشليم من المشرق وقالوا: أين ملك اليهود الذي ولد؟ فقد رأينا نجمة من المشرق، فجننا لنسجد له...." متى ٢: ١ - ١٢ في مختلف الكتابات المسيحية ومنذ بداية الكنيسة، تحتل قصة المجوس في حدث الميلاد أهمية كبيرة، حيث كان دائما هناك المغزى من قصة المجوس الخاصة بالإنجيلي متى. فهو الوحيد الذي يذكرها من بين الإنجيليين الأربعة. متى يكتب إلى مسيحيين من اصل يهودي يتصورون إن كل شيء يجب أن يمر من خلال الناموس أي اليهودية كي يصبح بعد ذلك مسيحيا. كذلك يربط الإنجيلي متى القصة مع إشارة النجمة في نبوءة النبي بلعام حسب سفر العدد ٢٤: ١٧ "يخرج كوكب من يعقوب ويقوم صولجان من إسرائيل..."

الشعوب الوثنية:

إن قدوم المجوس من المشرق كما يذكر الإنجيلي متى بدون أن يميز من أي منطقة في المشرق، ممكن لأنه يفكر في جهة مشرق الشمس كلها بدون تحديد منطقة معينة. كذلك من الممكن أن متى الإنجيلي ينطلق مما كان معروفا عن سكان المشرق من التتجيم ومتابعة حركة النجوم. ويهتم أيضا بانتماء الشعوب الوثنية إلى المسيحية وأنها تكشف كمالها من خلال الرب يسوع المسيح المخلص الاوآخري الذي يشمل الكل وبالخصوص الذين يكشف لهم الله ذلك من خلال علامات تخصهم ومن خلالها يصلوا إلى اكتشاف المخلص وتقديم السجود والهدايا له، حيث يعبرون بذلك عن إيمانهم والذي كشف لهم وذلك من خلال سجودهم للطفل يسوع وحيث السجود لا يكون إلا لله وحده. أن فالمجوس يمثلون الشعوب التي كانت تعبد الأوثان، ولكن عن طريق يسوع أو البشارة المسيحية يدهتدون إلى الإيمان ويصبحون أول الذين يسجدون للطفل أي أول الذين يكتشفون الطفل ويؤمنون به، ويرجعون إلى بلادهم ليبشروا بالحدث الذي اكتشفوه ويدعوهم إلى السير معهم في نفس طريق الإيمان. قصة المجوس تعبر كذلك عن شمولية رسالة يسوع الخلاصية، وأن حدث التجسد ليس من أجل فئة معينة بل أن الله يدعو الكل بدون تمييز إلى اكتشاف بشارته والدخول إلى ملكوته.

المجوس والملك هيروُدس:

إن حدث الميلاد يؤدي إلى اضطراب هيروُدس ومعه أورشليم كلها. الخبر ليس خبر مفرح بالنسبة لهيروُدس لأنه يخاف على ملكه من ولادة الطفل الجديد الذي يلقب بملك اليهود، وما لهذا اللقب من دلالة ليد الله العاملة مع شعبه من أجل خلاصهم من كل ظلم وعبودية كما عمل في القديم حين أخرجهم من ارض مصر العبودية إلى ارض الميعاد، ارض الحرية حيث قدموا العبادة لله بكل حرية بدون خوف ممن كان قد استعدهم في مصر التي هي رمز العبودية في الكتاب المقدس. الملك هيروُدس يبحث عن كل الوسائل للوصول إلى المولود الجديد ليخلص منه كي لا يهدده أي خطر في المستقبل (كما يفعل الكثير من حكام اليوم). يجمع عظماء الكهنة وكتبة الشعب كي يعرف أكثر عن المولود الجديد، ويتفق مع المجوس كي يدلوه إلى الطفل إذا وجده بحجة إن يذهب هو أيضا ليسجد له، لذلك عندما يكتشف أن المجوس سخروا منه، يأمر بقتل أطفال بيت لحم وجميع أراضيها، معبرا بذلك عن مدى رغبته الصادقة بالسجود للطفل المولود حديثا. لقد كان معروفا عن هيروُدس بأنه ملك قاسي ويحكم اليهودية بقبضة من حديد كما كان يفعل الكثير من ملوك ذلك الزمان، وكذلك كان مستعدا لقتل وإبادة كل من يهدد مركزه بالخطر.

المجوس والنجمة:

النجمة هي علامة الملكية حيث كان يعتقد في زمن يسوع أن لكل ملك نجمة خاصة، فليس لكل شخص نجمة، فقط الملك المولود حديثاً. النجمة بالنسبة إلى الإنجيلي متى هي دلالة على ولادة الملك الجديد. كذلك هي علامة من الله لكي ترشد المجوس إلى مكان الطفل، هي مثل الهادي إلى المحل الذي ولد فيه الطفل. إن الملوك المجوس يتبعوا النجمة إذ هم من شعب يهتمم بالتنجيم كذلك هم الوحيدين الذين رأوا النجمة علامة الكشف الخاصة من الله.

بعد أن وجدوا يسوع الطفل وسجدوا له مقدمين هداياهم "البخور واللبان والمر" عادوا إلى موطنهم من طريق آخر ولم يعودوا إلى الملك هيرونس، ليس فقط كي لا يعرف هيرونس مكان الطفل فيهلكه بل كذلك ليرجعوا إلى بلادهم لينقلوا وليبشروا بما كشف لهم من الرب وكيف سجدوا للطفل يسوع المولود في بيت لحم اليهودية. انهم يمثلون بداية الكنيسة المسيحية في بلاد الشرق، البلاد التي كان سكانها من الوثنيين الذين راحوا يبشرون بالمسيحية منذ ولادة الطفل المخلص.

المجوس في الفن المسيحي*:

في الفن المسيحي توضح الصور المعبرة عن المجوس القادمين من المشرق، الباحثين عن مكان الملك الذي ولد والهدايا التي يقدمونها له "ذهبا خالص ولبان(البخور) ومر" عندما يدلهم النجم إلى مكان وجوده. دائما يمثل المجوس الثلاثة بأعمارهم، مراحل الحياة الإنسانية الثلاث، الشباب والبلوغ والشيخوخة.

زيارة المجوس حسب قصص الكتب المنحولة**:

في الترجمة الأرمنية لسفر الطفولة، يكتب عن بشارة المجوس في نفس الوقت الذي بشرت العذراء مريم بالحمل من الروح القدس. غير انهم لم يصلوا إلى الطفل إلا بعد تسعة اشهر، أي في زمن ميلاده. أما كتاب (متى المنحول)، فيضع وصولهم إلى اورشليم بعد سنتين من ميلاد الطفل. ويعطى ذلك كتاب (النحلة)، انهم لم يبقوا سنتين في الطريق ولكن ربما حدث لهم تأخير إما في بلدهم أو في الطريق. كذلك حسب الترجمة الأرمنية، كان المجوس فريق يتكون من ثلاثة ملوك. اسم اولهم ملكون وهو ملك فارس، وثانيهم كسبار وهو ملك الهند، وثالثهم بلشاصر وهو ملك العرب، ومعهم رؤساء جيوشهم وعددهم اثنا عشر قائداً، ترافقهم جحافلهم من فرسان وعددهم ١٢ ألف فارس، أربعة آلاف فارس من كل دولة. قادتهم النجمة كلهم مجتمعين إلى اورشليم، حاملين هدايا ثمينة وكثيرة يهدونها للطفل.

حسب تقليد كنيسة المشرق كان عدد المجوس ثلاثة وهم ملكيود (النور الملكي)، وكيزورا (أي الخازن)، وبلشاصر كما جاء في سفر دانيال (٥: ١ - ٨). وفي المحاوراة التي يصفها نرساي بين العذراء مريم والمجوس، لا نذكر لعندهم ولا أسمائهم. أما في التقليد المتأخر، فقد اصبح عددهم ١٢ شخصاً كما نقرأ في صلاة عيد الميلاد "جاء المجوس وهم قوم محترمون ورؤساء عددهم اثنا عشر، من ابناء الملوك الممتازين، قدموا قرايين مقدسة".

* راجع كتاب روعة الأعياد للأب منصور المخلصي مطبعة المشرق - بغداد لسنة ١٩٩٨ ص ٢٧ - ٢٨.

** راجع كتاب قصة مريم العذراء وسيرة ربنا على الأرض حسب التقليد. منشورات مطرانية الموصل/ طبعة فرنديل - مشيكن - الولايات المتحدة الأمريكية لسنة ١٩٨٦. تحقيق المطران كوركيس كرمو. ترجمة القس مانويل بوجي

لحظة مع الواقع



مترجم من موزايا

شهدت كرتنا الأرضية منذ نشوئها الممتد نحو ألفي مليون سنة، هزات عظيمة غيرت تضاريسها عما نعرفه، مُحدثة هذه القارات والبحار والمحيطات الموجودة الآن. فحلمت في داخل نفسي بهزة خفيفة تطرأ على قلب الإنسان الذي امتلأ حقدا وكراهية، غشا وخداعا، نفاقا وتقافة والذي كان بالحري له أن يكون مستودعا للرحمة والشفقة، للأخوة والغفران، بل مستودعا لخلاصة ما جاء به الرسل والمصلحين على رأسهم يسوع المسيح الرب المخلص... إلا وهي المحبة. هزة تحول الإنسان إلى إنسان!!

لكن مع الأسف فقد امتلأ عالمنا بمخلوقات ذات شكل إنساني ذو طبيعة بهيمية تسعى دوما إلى تحقيق الغرائز الحيوانية على سمو الروح كملئ البطون وإيقاف مسيرة العقول.. مخلوقات بقلوب متحجرة، مريضة، أصدرت حكما بنفي المحبة عن قلوبها... وإلا فما معنى النقطة السوداء التي يضعها البعض منا على أخيه الإنسان، ولو لم يكن لذلك الشخص سوى خطأ واحد ارتكبه ضد الآخرين. فلنأخذ مثلا من السيناريو الذي يدور دائما في مجتمعا:

لنفرض إنسانا ما ارتكب خطأ معين، أثناء حياته، لكنه قرر التوبة والرجوع عن الطريق الذي كان قد ملكه فترة أيام خطاه. السؤال هو ماذا سيلاقي ذلك التائب من المحيطين حوله؟ أؤكد لكم بأنه سوف لن يلقى سوى الكبره ونظرات الشك التي تستغل ثلاحة بين عيون الناس، وربما من أقرانه الأعداء سابقا. ونحن سنعتبر ذلك الخطأ كوصمة عار في جبينه، زيادة على ذلك لا نحاول التقرب منه مرة أخرى وربما نصدر قرار الحرمان بحقّه، ماحين كلمات كالتسامح والغفران من قاموس حياتنا. وأيضا كما هو معلوم ستلازمه السمعة السيئة طوال أيام حياته. كل هذه التصرفات السلبية من قبل المجتمع تجاه الخاطئ (في نظرنا خاطئ) ستقوده بالطبع إلى أحد أمرين لا ثالث لهما:

١- الانزلال والفرية:

حيث سيبعد بالتدريج عن المجتمع الذي أصر على رفضه "عائدا إليه مرة أخرى". لأنه كما هو معلوم أي إنسان لا يرغب باعتباره كئسي غير مرغوب به، وفي محل شك على الدوام. لذا أول تصرف يبدر منه هو الهروب من المجتمع والانزلال، وبالتالي نولد في داخله إنسانا منطو على ذاته.

٢- الهروب لمجتمع آخر:

نعم يلجأ البعض لمجتمعات أخرى كرد فعل انعكاسي للرفض والبرود الذي واجهه من قبل أبناء مجتمعه. وكأنه يريد بأن يقول لنا بأنني لست على خطأ وأنه يوجد من يقبلني على ما أنا وبالتالي اندثاره وضياعه في المجتمعات الأخرى، وأحيانا قد يعود إلى الطريق الخاطئ مرة أخرى، عاملا بالمثل الشعبي القائل (الممثل ما يخالف من المطر). فكم من مجرما كان ضحية تقاليد وعادات مجتمعه قبل أن يكون السبب هو سلوكياته أو تصرفاته.

والآن لنبحث عن أسباب تلك الحالة:

أولا لومن بأن أول الأسباب هو النضوج في مجتمع ما زال يبالغ كثيرا في اهتمامه بالماضي الذي به يحدد شخصية الإنسان مهما كان عالمين جميعنا بأن ذلك الاهتمام مزيّف ومبالغ فيه. لأننا دوما نحاول الوصول إلى جواب (ماذا كنا؟) قبل أن نعرف "من نحن". فلا أضن بأن هناك مجتمع يبحث دوما عن السؤال الأبدى ماذا كنا بينما نحن لحد الآن ما ولنا نتشاجر ونتخاصم من نحن، وهذا السؤال كان السبب في حدوث مشاكل مثيرة

وعودة إلى طبيعتنا الشرفية، فنحن تلازمنا صفتان:

الصفة الأولى هي: إصدار التهم والتهكم على الناس دون داع فقط لإرضاء أفكارنا وأقناع أنفسنا المريضة على أننا على صبح طوال الوقت وأن الآخرين على خطأ وكان وجهة نظرنا للأمور فيها مسحة من الأوهية، لكن عنرا لبها الأخ إذا كنت تُفكر بهذه الطريقة فأنت الذي على خطأ وأن تضع القول القائل: (ما لا تقبله لنفسك لا تقبله للآخرين) نصب عينك دائما.

الصفة الثاقبة هي: الحكم السريع على تصرفات وسلوكيات المحيطين بنا دون مراعاة لمشاعر وأحاسيس الباقين وكأنهم ليسوا بشرا. فلو تصرف شخص ما أي عمل أو قال كلاما ما، فأنا سنعتبره من الأفعال الشنيعة أو الكلام السيء، وراضيه في قائمة المحرومين، دون الأخذ بالجانب النفسي أو الشخصي المؤثرة فيه أو حتى دون مراعاة الضغوط العائلية أو العمل التي يرضخ لها بسبب الظروف المحيطة به.

بالطبع كما ذكرت إذا أراد التائب العودة لبيئته، فهناك الكثير من الأسباب التي تمنعه من الانضمام والالتحاق لذلك المجتمع. ومنها ظاهرة "التفاني والكلام على الناس". حيث يبدأ البعض بمحاربته بشتى الطرق والوسائل فيبدأوا بتفريق الأكاذيب حول ذلك العائد كي يتم رفضها وعدم القبول بانضمامه مرة ثانية. خاصة بسبب خلفيتنا الشرقية نعطي الكثير من وقتنا للكلام ونهش أوراق الناس.

إما عن نتائج هذه التصرفات فأهمها هي "فقداننا لمعنى المسيحية" التي نفتخر بانتسابنا لها لكن في الواقع نحن بعيدين كل البعد الروحي منها. وألا فبماذا تفسرون تناول البعض للقربان المقدس الذي هو جسد الرب وفي نفس الوقت قلبه ملي بالحق والكراهة تجاه أخيه. ألم يقل المسيح: ... أحبوا بعضكم بعضا...؟

أين تعاليم الرب في محبة القريب والغفران والتسامح؟ أم تطبق تعاليم الشيطان السيد الجديد الذي ما برح يحارب روح المسيحية بزرع تعاليمه المتمثلة في {البغض، الكراهة، الحقد، الحسد، التفاني ومحبة الذات}.

كفى:

- < ذهابنا إلى الكنيسة بقلوب غير نظيفة مملوءة شرًا، مدعين الطهارة والقداصة.
- < اهتمامنا بالمظاهر الخارجية ولنلبي قليلا متطلبات الروح وفقاً لتعاليم المخلص يسوع.
- < تناول نار جسد الرب في القربان المقدس بحالتنا هذه.
- < خصاماً وشجاراً ونفاقاً بعضنا لبعض.



دعوة: "أغلبنا في مساء العيد بلبس أجمل وأفضل ما يملك من ثياب، ويرش نفسه بأشهر العطور، كلها من أجل إرضاء رغبات الجسد. لنحاول هذه المرة بعمل شيء للرب، فقط صالح قريبك الذي خاصته كهدية بسيطة لأجل ذلك الذي صلب من أجلنا في عيد ميلاده".

بشرى سارة لأبناء جاليتنا الكرام

Dr. Nihad Minas

MBBS.AMC.

يعان **الدكتور نهاد ميناس**

Dr. Shatha Minas

MBBS.AMC.

والدكتورة شذى ميناس

عن افتتاح عيادة طبية للعائلة وعلى العنوان التالي

88 Anderson Road, Fawkner

حيث يقدمون لكم كافة الخدمات والعناية الطبية لجميع أفراد العائلة

- < معالجة وعلاج البالغين والأطفال.
- < معالجة الأمراض النسائية والتوليد.
- < لقاحات للأطفال والسفر.
- < الفحوصات المخبرية الكاملة.
- < تخطيط القلب والأشعة.
- < تخفيض الوزن.

أوقات العولم

الاثنين - الجمعة : ٩ صباحا - ٦ مساء

السبت : ٩ صباحا - ٢ بعد الظهر

Telephone: 9357 1995

Fax: 9357 2043

ملف العجد



أعداد يوحنا بيدلوييد

تذكريات عيد الميلاد

فج القرية الكلدانية

مقدمة تاريخية :-

إن موضوع التاريخ هو موضوع شيق جدا بالرغم من ذكرياته المؤلمة، لأنه يحمل في طياته أمجاد الأباء وتاريخهم والإرث الذي تركوه للأجيال الحاضرة. سوف نحاول مجلتنا (نوهر) تسليط الضوء على بعض قرانا المسيحية قبل نصف قرن أو أكثر محاولين الاستشهاد بأقوال وذكريات أبائنا الذين عاشوا ذلك الوقت ولا زالوا يعيشون معنا اليوم في مالبورون.

كلنا على دراية كاملة بما حصل للمسيحيين في منطقة المشرق قبل وأثناء الحرب العالمية الأولى والثانية. حيث هاجروا مرات كثيرة من قرية إلى قرية أو من إقليم إلى إقليم وذلك نتيجة تمسكهم بإيمانهم المسيحي وأراضيهم. وقد دفع الكثير منهم حياتهم ثمنا لهذا السبب. كانوا أقلية من نواحي كثيرة مثلا من حيث العدد والديانة والقومية لذا كانوا محسوبين كغرباء بين حكومات وسلطات حكمت المنطقة.

لقد دخلت المسيحية إلى بلاد ما بين النهرين في القرن الأول الميلادي على يد القديس توما الرسول والرسولين مار ماري ومار ادي، اللذان امضيا حياتهما في بناء الكنيسة الأولى في بلاد ما بين النهرين. ابتدأت الاضطهادات منذ السنين الأولى للكنيسة الجديدة على يد حكام الدولة الفارسية بتحريض من كهنة الديانة الزرادشتية إلى أواخر أيام الدولة العثمانية، أي دامت قرابة ١٨٠٠ سنة. حينما كانت دولة الرجل المريض "العثمانية" على وشك السقوط، كان للكنيسة الكلدانية حوالي ١٨٤ قرية ومئة ألف مؤمن وثلاثمائة كاهن ومئة وخمسين كنيسة ومئة وثلاثين مدرسة والجدول أدناه يوضح إحصائيات الابرشيات في عام ١٩١٣ (مجلة نجم المشرق عدد ٨):

الأبرشية	عدد القرى	عدد السكان	عدد الكهنة	عدد المدارس	عدد الكنائس
البطريكية	13	42890	71	27	26
وكالات البطريكية	13	3730	15	8	4
ديار بكر	9	4180	12	5	6
كركوك	9	5840	19	7	31
سعد	37	5430	21	9	31
لروميا	21	7800	43	12	13
عقرة	19	2390	16	7	10
عمادية	17	4940	19	10	13
جزيرة	17	640	17	7	11
ماردين	6	1670	6	3	1
سنا	1	900	3	1	2
سلامي	12	10460	24	12	12
وان	10	3850	32	17	6
زاخو	15	4880	13	6	18

إلا أن اندلاع الحرب العالمية الأولى في سنة ١٩١٤ أزد الطين بلة حيث دفع العالم ثمنا باهظاً لهذه الحرب. لكن المسيحيين دفعوا الثمن الأكبر. بسبب ديانتهم وخيرات المنطقة. كذلك استخدموا من قبل الدول الغربية لمآربهم الاستعمارية، فزاد الضغط الخارجي عليهم من قبل قوميات أخرى خاصة الأتراك

والأكراد والعرب والفرس. فاجبر الكثير منهم على الرحيل والهجرة من قراهم وذلك حسب قرار الدولة العثمانية (سفر بلك) أثناء الحرب العالمية الأولى، ومنهم من أجبر على الحرب والدفاع عن الذات، فقتل الكثير وأجبر البعض على الاستسلام خاصة في تركيا وضاع عدد كبير منهم يكفي إن نعرف أن ثلاثة من المطارنة سُفكت دماهم ثمنا لمسيحتهم عدا القرى التي سُحقت من وجه الأرض. ومن خلال عمليات حسابية إحصائية وجدنا من المفروض أن يكون الكلدان اليوم حوالي ثلاثة ملايين!!!

القرية المسيحية في القرن العشرين:-

عند قدوم لحظات الغسق تبدأ كتل الظلام بالتبدد وهندوه الصامت بالزوال فالطيور منذ اللحظات الأولى تبدأ بالحركة باحثة عن الطعام وعلى رنة أصواتها كان الرجال يبدأون نهارهم. قبل كل شيء كانوا يوقدون النار في الليالي الشتوية الباردة القارصة خاصة في المناطق الجبلية. واغلب الأحيان تكون الطبيعة مرتدية وشاحها الأبيض من كثرة الثلوج المتساقطة. كان الحطب المخزون كالعادة الوقود المستخدم للتدفئة قبيل قدوم الشتاء، بعدها تقوم النساء بتحضير الفطور والشاي وطعام (البلاغ) للذي يترك البيت ذاهبا للعمل بالحقل أو التجارة أو الماشية. وعندما كان يقترب أحد القادمين من بعيد للقرية أول ما كان يلاحظه هو الدخان المتصاعد من مداخن السطوح وهذه إشارة على أن أهل البيت قد بدأوا نهارهم بالعمل.

كما قلنا كانت الثلوج تغطي كل سطح مستوي، أما الأشجار فعارية من الأوراق، وكانت كتل الصقيع الثلجية تتدلى من السقف الخارجي للبيت على شكل سكاكين أو رماح معكوسة الاتجاه. وفي الأيام التي كانت تسقط فيها الثلوج كان الرجال والشباب يقضون ساعات طويلة بابعاد الثلج المتساقط على السطوح كي لا يزيد الثقل على حوامل السقف في المساء، كما كانوا يتجمعون في بيت المختار أو أحد الرجال المسنين أمام نار الحطب وعلى ضوء الفوانيس (شرايا)، ويتبادلون أخبار النهار التي كانت غالبا عن الحقل، الصيد، التجارة أو الماشية. في بعض الأحيان كان أحد الشيوخ يتبرع بقص رواية أو قصة أو حكمة للشباب الذين كانوا يتجمعون حوله فكانوا يجلسون فترات طويلة مستمعين دون التشويش للراوي حيث كان احترام الكبار عادة متبعة.

تحضيرات عيد الميلاد

بالنسبة للتحضيرات لأيام الأعياد فكانت بسيطة، فلم يكن آنذاك شجرة عيد رأس السنة ولا بالونات أو مغارة بيت لحم ولا زينة كهربائية كالتي نزين بها بيوتنا في أيامنا هذه. كانت تحضيراتهم تشمل شراء بعض الملابس أو بعض الحاجات الضرورية لأفراد العائلة وعادة تكون مناسبة العيد الفرصة الأولى لاستعمالها، على الأغلب كان الفقر حال معظم العوائل بسبب استغلال الأسياد والاغوات الأكراد لهم خاصة في تركيا. كان البعض يقتصدون على شراء قطعة واحدة من الملابس حسب الإمكانيات المتوفرة، أما من ناحية العمل فمعظم الناس كانوا فلاحين، رعاة أو تجار لذلك في أيام الميلاد كانوا يحاولون التوقف عن العمل على أنه يوم مقدس أو عيد لا يجوز العمل فيه، أما النساء كنّ عادة يقمن بشراء فستان جديد لهن ويرتدونه ليلة العيد عندما يحضرن القداس.

كانت التحضيرات تشمل أيضاً طعام العيد والفطور ففي مدن مثل تكليف، القوش و عنكاوة، تحضير الكليجة من العادات المتبعة عند أهاليها أما فطور صباح اليوم الأول للميلاد فهو عادة (باجة ، كردو، بقوته أو كتل دويه وقيسي) وغيرها.

القداس الاحتفالي في أغلب القرى يبدأ ما بعد منتصف الليل مع تطواف (زياح) كبير ويقومون بتلاوة كافة الصلوات الطقسية وجميع الأهالي يحضرون دون استثناء إلا المحرومين. كل الناس قبل أيام من اقتراب عيد الميلاد أو القيامة يقدمون على الاعتراف، ليكونوا مستعدين لتناول القربان المقدس واثناء القداس الكاهن دائما في هذه المناسبة يقوم بوعظة مهمة مشددا على الالتزام بأقوال الإنجيل والأيمان المسيحي وزرع المحبة والتعاون والفرح والابتسامة والأمل بين أهالي القرية وكذلك فتح الصدور والتسامح بين المتخاصمين للوصول إلى السلام وطي صفحة الماضي.

في صباح يوم العيد رجال القرية يجتمعون عند المختار الذي كان المسؤول المدني للقرية لتقديم التهاني بمناسبة العيد و من ثم يذهبون إلى بيت الكاهن أو المطرانية وبعدها يزورون أصحاب التعازي خلال السنة

ومن ثم يبدعون بزيارة جميع بيوت القرية دون استثناء. والأطفال يسبقون الأباء إلى البيوت لأنها الفرصة الوحيدة للحصول على الحلوى و(الشكروكاتا) وفي بعض الأماكن يجلبون الطبل والمزمار ويبدأون بالرقص والشرب ،في أماكن أخرى يذهبون لصيد القبج أثناء الليل.

ذكريات عيد الميلاد:-

١-زأخو:-

يقول العم حنا عيد الأحد (٦٩ عاما) الذي عاش هناك ٤٢ سنة: أثناء القداس كان هناك تطواف (زياج) إلى ساحة الكنيسة فيوقدون النار و يتلون الصلوات الطقسية. وفي صباح اليوم التالي كالعادة القائم مقام وضابط الشرطة أو الجيش وكل الوجهاء والاعاوات يزورون مركز المطرانية لتقديم التهاني بهذه المناسبة.

٢-تلكيف:-

يقول العم كوركيكس كاكوس (٦٠ عاما) الذي عاش هناك سنين الطفولة: كان هناك ست قدايس وهناك عدة محلات لكل منها مختار ،كانت الزيارة تبدأ بالتجمع عند المختار . والطعام المفضل يوم العيد كان القيسي و الحبية.

٣-القوش :-

تقول الجدة جميلة رمو (٦٧ عاما) التي عاشت هناك ١٧ سنة: كنا نعلم ببدء قداس ليلة عيد الميلاد من دقة الناقوس حيث لكل مناسبة دينية دقتها الخاصة بالناقوس.

٤-اسطفلاي :-

يقول العم دانيال يونان ساكو (٧٠ عاما) الذي عاش هناك ٤٠ سنة: لم يكن لدينا كنيسة في القرية ،كنا نذهب إلى شرانش العليا لحضور القداس. وكان الطريق صعبا جدا، حيث كنا نقضي ساعتان في الطريق وفي صباح اليوم الأول يلعبون كرات تلجية ولثناء الليل يذهبون لصيد القبج و الغزلان.

٥-عنيكاوة :-

يقول العم غريب كوندا (٥٧ عاما) الذي عاش هناك ٥٠ سنة: قبل أيام عيد الميلاد، كالعادة الناس يصومون قبل العيد. وهناك عادة بين أهالي عنيكاوة قبل أن يبدأ الصوم بأن يأخذ ابن الأخت لخاله بهذه المناسبة كيس يحوي بعض الجوز والزبيب.

٦-شهور:-

تقول الجدة وردية عيسى (٧٧ عاما) التي عاشت هناك ٦٤ سنة: من عادة النساء أن لا يطبخن أبدا وللرجال لا يعملون ثلاثة أيام بتاتا، أما الصغار فكانوا في الليل يتجمعون معا ويذهبون إلى البيوت ويقولون

(ميل ،ميل... الخ) ويكون معهم كيس مربوط بالخيط، يقفون عند الشباك أو الباب فيضع أهل البيت بعض الزبيب أو الجوز أو ما هو متوفر عندهم وبعدها يسحبون الكيس ويذهبون إلى بيت ثاني حتى آخر بيت في القرية.

٧-شرانش:-

يقول العم دانيال سليمان (٧١) الذي عاش هناك ٥٨ سنة: اسم قريتنا الأصلي هو شهر انوش شهر يعنى مدينة وكلمة انوش تعني بنت الملك وبذلك يكون معنى الاسم مدينة الأميرة. لدينا كنستان قديمتان مارت شوني ومار قرياقوس. في الصيف نعمل في الزراعة وفي الشتاء في الحياكة (شل و شابك).

بعض العادات والتقاليد الاجتماعية القديمة:-

١-احترام الكبير :-

كانت هذه من المميزات المهمة في ذلك الوقت، احترام الرجل الكبير الذي له مكانته في العائلة. فكان كلامه هو الذي ينهي الأمور وعلى كل أفراد العائلة الالتزام بقراراته حتى الاخوة الذين هم اصغر منه عمرا لا يخالفون رأيه وايضا يكون هو المسؤول عن إدارة الأمور المالية للعائلة.

٢- الزواج :-

في الماضي كان الخجل من العادات الأخلاقية المتشددة في المجتمع حتى الخطيب لم يكن يرى خطيبته إلا في يوم الزواج، وأما الطلاق فكان محرماً بتأثراً، إلا في حالات صحية مثبتة قانونياً وطبياً.

٣- الصدق :-

كانت حياة الناس بسيطة جداً والأمور التي تخص العائلة لم تكن كثيرة كما هي اليوم. فقد كان عمل رب العائلة لوحده يستطيع توفير القوت الكافي لكل أفراد العائلة وكان هناك صدق في التعامل اليومي بين الناس، لا بل كان يُضرب المثل بدرجة الصدق، الذي كان البعض يعيشه. فكل عهد يقطعه رجل على عاتقه كان يطبقه أكثر الأحيان رغم صعوبته.

٤- التعاون :-

أن أكثر ما يفتخر به أجدادنا هو درجة التعاون والتضحية والمساعدة التي كانت متبادلة بينهم رغم الفقر وقلة الموارد، وأفراد العائلة مُتعاونين معاً، فالأخ الكبير هو المسؤول عن إدارة أمور العائلة، والتضحية شيء عادي بين الناس، لذا كانت العائلة آنذاك متماسكة معاً بقوة لدرجة كان البعض يعيش في البيت الواحد للجيل الرابع للعائلة أحياناً فيتجاوز عددهم ٨٠ - ١٠٠ شخص في بعض البيوت.

٥- العشيرة :-

كل عائلة كانت تنتمي إلى عشيرة معينة في القرية وكل عشيرة لها رئيس هو المسؤول عن تمثيل العشيرة عند بقية العشائر أو الحكومات المحلية بالأخص لحل المشاكل والنزاعات وكان لرئيس العشيرة مكانته المحفوظة وكلامه المسموع من قبل جميع أفراد العشيرة.

٦- الكاهن والكنيسة :-

كما قلنا دخلت المسيحية منذ القرن الأول، فسلطة الكنيسة تشمل النواحي الدينية والمدنية أحياناً، وكل قرار يتخذه الكاهن لا يقبل الجدال والشعب ملزم به دون نقاش. يتدخل مع المختار لحل المشاكل داخل القرية أو بين العشائر، يضحى بنفسه لدرجة قبول الموت لاتمام مهمته للرسولية.

٧- الصوم :-

كان الالتزام بأسرار الكنيسة ووصاياها إلزاماً وجبرياً ولا يوجد مجال لأي تهاون. والصوم أحد هذه المظاهر الذي يتجلى فيه التزام الشعب بوصايا الكنيسة ولم يكن هناك حل من أي صوم إلا ظروف صحية صعبة. فعلى سبيل المثال صوم الباعوثا لمدة ثلاثة أيام حتى منتصف النهار بالانقطاع عن الزفرين هو فرضاً على البالغين والصفار وحتى الحيوانات.

٨- المشاكل :-

معظم المشاكل بين الأهل أو الجيران أو بين قريتين كانت أتية بسبب مصادر الرزق مثل الغذاء، التجارة أو اللصوص الذين كانوا يسرقون ممتلكات غيرهم لذا كانت المشاكل أما بخصوص الزراعة أو الماشية.

٩- المختار :-

كان المختار ممثل الحكومة المدنية آنذاك لذا له الدور الكبير في تمثيل القرية في الشؤون الإدارية لدى الحكومة وفي الأونة الأخيرة كان له ختم لتصديق الوثائق لأهل القرية، كذلك خولته الحكومة مسؤولية نشر أي قانون جديد لأهل القرية وكذلك للتبليغ عن أي شكوى.

ARBIL KEBAB

مطعم كباب اربيل



برحبكم وقدم لكم أطيب وأشهى الأكلات والمقبلات الشرقية بقوام مناسب
مشوي على الفحم، كباب، كفتة، كفتة دجاج
كصحة، كص دجاج، دجاج محشي، والخروف المحشي (السونزي).

Fine Middle Eastern Food

Dips, Salads, Kebabs, Felaful & Hot Bread Daily

Stuffed Lamb & Chicken

We cater for all occasions



الإنسانية اليوم

لكل مجتمع عاداته وتقاليدته التي بناها على مر السنين والعصور كل حسب ظروف بيئته وثقافته، وامتزجت تلك العادات والتقاليد والثقافة بعضها ببعض مكونة مزيجاً بديعاً خلافاً يدعى الحضارة. عبر آلاف السنين قامت على وجه الأرض الكثير من الحضارات والعديد من الإمبراطوريات العظيمة والتي ما زالت آثارها باقية إلى يومنا هذا تشهد على عظمتها، وفي الوقت ذاته لم يذكر التاريخ عن بعض الحضارات المدنيات التي لم تُعمر كثيراً سوى القليل. وإذا سألنا أنفسنا عن السبب الرئيسي وراء بقاء بعض الحضارات خالدة في ذاكرة الشعوب بينما نسيت البعض، لأجبتنا أن السبب هو التطور. نعم فالحضارات والمدنسات التي امتلكت قابلية التطور على مر العصور، بقيت خالدة ومذكورة إلى يومنا هذا.

تطور الإنسان ودرجة المرونة لديه في التكيف للبيئة الجديدة ثقافياً كانت أم فكرياً والتي تؤثر أحياناً كثيرة على عادات وتقاليد الشعوب، وقد تكون تلك التغييرات سلبية أو إيجابية لكنها تظل جزءاً مهماً وعملاً قوياً في استمرار وتطور حضارة وثقافة ذلك الشعب إلى الأمام، إضافة لتدفق وغزارة إنتاجه الفكري والإبداعي. كما ذكرتُ أنفاً قد تكون تلك التغييرات سلبية أو إيجابية على المبادئ والقيم لتلك العادات والتقاليد التي امتلكتها ذلك الشعب لآلاف السنين، فأصر على حفظها والتمسك بها ولو لم يكن مؤمناً بها، ولكن يطبقها لمجرد استمراريتها وتقليداً للآخرين ولو كانت تستحوذ على البعض من حقه الإنساني المشروع كالضحية بالحرية لمجرد التطبيق الأعمى لتلك التقاليد. ومن جانب آخر نرى البعض وقد أصبحت تلك العادات والتقاليد عنده مثل الأغذية المُعلبة المُنتهية صلاحيتها ومستوحبة الرمي في سلة القمامة دون النظر للقيم والمبادئ التي تحويها نظراً للجانب السلبي لها فقط. لذا نرى شباب اليوم مُستهتراً بتلك العادات والتقاليد وغير مُقدر للقيم والمبادئ فيها. وذلك بسبب الاندفاع القوي وغير المحسوب وراء مصطلحات كبيرة نبتعها أحياناً دون أن نفهمها وأن فهمنا لا نستوعبها الاستيعاب الكامل، وإحدى تلك المصطلحات هي الحرية، هذا من الجانب الاجتماعي. في الحقيقة يُعتبر التطور حاجة ماسة للإنسان من أجل بقاء قدرته على البقاء والتكيف مع مُعطيات كل عصر وجيل بسلبياتها وإيجابياتها وأن تطلبت في بعض الأحيان الضحية بالتقاليد والمبادئ، لأن الإنسان أكبر من تلك التقاليد وهي التي يجب أن تكون في خدمته ولا يكون هو عبداً لها.

أما من الجانب الإنساني وفق المنظور العام، فأعتقد سنشعر بالأسف والحزن للمستوى الإنساني الواطئ الذي وصلته البشرية في قرنا الحالي، ولو عرضنا القيم الإنسانية في البورصات العالمية لحازت على أوطاً الأسعار، وسيظل الكثير يبيعون ضمائرهم ومشاعرهم (تقاليدهم وعاداتهم) باسم التطور. قد تقولون بأنني أهذي في الكلام، ولكن لنواجه الحقيقة في عالم اليوم ولنسأل أنفسنا:

أين الإنسانية من البشر؟ بالطبع لاجلت الإنسانية بالانتساب لنا. العفو أيها القراء فانا لا أتكلم عن أفراد كوحيدات داخل المجتمع بل كتكوينات بشرية داخل المجتمعات. فهل يقدر أي شخص أن يجيب عن سبب الجثث المرمية في الشوارع أو دفن المئات وأحياناً في مقابر جماعية، لأنهم اعتبروا خونة للتطور حسب فكر المجموعة الحاكمة في بلد معين. أو ما معنى أن يقوم الإنسان بقتل أخيه الإنسان باسم الدين، القومية أو الفكر (الأيدلوجية). وكلنا يعرف بأن معظم الحروب التي قامت في بدايات هذا القرن خاصة الحربين العالميتين لم تكن سوى رغبة بعض الدول والشعوب بالعيش على حساب دول أخرى لمجرد استمرار التطور في الدول المُعتدية لأجل بناء نظام عالمي جديد. في النهاية نحن، في أحيان كثيرة، ندفع ضريبة التطور نحو الأفضل بنحو الأسوأ.

اعداد ملحد اسطنبول

مقهى بغداد

Café Baghdad



لصاحبها
أبو امجد



Tel: 9359 6847

50 Major Road, Fawkner 3060



ملحمة العائلة

أخصائون في: لحمه الشاورمة، بقر، غنم، دجاج

اسعارنا سعر الجملة

Specializing in:

Souvlaki Meats, Beef, Lamb, Chicken
-Warehouse Price-

137 Wheatsheaf Road, Glenroy

Tel: (03) 9304 4850 Mobile: 0414 476 635

انتقال العدد إلى ١٢١٢٥:

بقيت الكنيسة تُقيم العيدين رداً من الزمن، إلى أن تم الفصل بين العيدين فبقي عيد الدنح (العماد) في ١١٦ أما عيد الميلاد فتم تحويله إلى يوم ١٢١٢٥. الأرجح بأن تغيير تاريخ الاحتفال بعيد الميلاد قد تم في عهد البابا يوليوس الأول ما بين سنة ٣٣٦-٣٥٢ أيام قسطنطين الكبير. وتعود الأسباب التي حدثت بكنيسة روما بهذه الخطوة إلى سببين رئيسين:

١- السبب اللاهوتي:

عندما عقد المجمع المسكوني الأول في نيقية سنة 325 تم شجب الرأي القائل بأن الله قد تبنى يسوع الناصري أثناء حدث العماد (فكرة باسيليدي)، فأعلن المجمع ألوهية يسوع منذ ولادته. لذا كان لابد من التمييز بين عيد الدنح والميلاد فصلاً عن الاحتفال المتبع من قبل أتباع باسيليدي الفنوصي. وكان اختيار يوم ١٢١٢٥ للاحتفال بالميلاد وذلك للسبب الرعوي الثاني.

2- السبب الرعوي:

قام الرومان بتعديل التقويم المصري فحددوا الانقلاب الشتوي بيوم ٢١٢٥ بدلاً من ١١٦، وأنشأ الإمبراطور الروماني اورليانوس (٢٧٠-٢٧٥) عيداً للاحتفال بميلاد اله الشمس غير المقهور في ١٢١٢٥ وحولت هذا التكريم للرب الإله يسوع المسيح (شمس العدل).

وكان الرومان الوثنيون يقيمون الألعاب ويشعلون النيران ويسجدون للشمس في ذلك اليوم، فإقناع الكثير من المسيحيين للتيار الوثني، فرأت الكنيسة أن تبعد أبنائها المؤمنين عن تلك المعتقدات الوثنية فنقلت عيد ميلاد الرب إلى يوم ١٢١٢٥. وأشار إلى ذلك القديس امبروسوس أسقف ميلان في القرن الرابع عندما قال: (إن المسيح هو شمسنا الجديدة). وعممت روما هذا التغيير على كنائس الغرب، وتبنته أيضاً كنيسة إنطاكية سنة ٣٧٥ كأول كنيسة شرقية تحتفل بعيد الميلاد في اليوم الجديد في عهد القديس يوحنا الذهبي الفم، ثم تبعتها كنيسة القسطنطينية.

وأخيراً اعتقد ليس مهماً في أي يوم من السنة كان ميلاد الرب ونختلف على ذلك، ولكن الأهم من ذلك كله هو المفزى من الميلاد حلول الرب الإله بجسد من لحم ودم مثلنا من أجل خلاصنا من الخطيئة وذلك بتقديم نفسه ذبيحة على الصليب.

ونحن نعيش أيام عيد ميلاد الرب يسوع المسيح، لا أطلب لكم سوى عيداً ملي بالأفراح والمسرات، ومحبة وسلام مع أحبائكم.

وبهذه المناسبة السعيدة علينا جميعاً أود أن أجب على سؤال مهم قد يتبادر على ذهن البعض منا، وهو: متى ولد المخلص يسوع المسيح؟

نعلم من الإنجيل المقدس أن يسوع قد وُلد ومات على الصليب يوم الجمعة عشية عيد الفصح اليهودي في ٤١٤، ولكن الإنجيل المقدس لم يذكر تاريخ مولد الرب، لذا طرح الكثير فرضياتهم وتكهناتهم. وراح البعض منهم يستنبط تاريخ مولد الرب حسب تحليله لبعض الرموز في الكتاب المقدس. فمثلاً قال البعض بأن مولد الرب تم في ٣١٢٨ واستندوا في ادعائهم إلى الفصل الأول من سفر التكوين الذي يقول بأن الله قد فصل بين النور والظلام، مُستنتجين بذلك بأن اليوم الأول للخلق قد تم في ٣١٢٥ يوم الاعتدال الربيعي حسب التقويم الروماني. ورجوعاً لسفر التكوين بأن الله خلق الشمس في اليوم الرابع من خلق الكون تكون ولادة المسيح قد تمت في ٣١٢٨، لأنه كان يُرمز للمسيح بشمس العدل. وأدعى البعض بأن المسيح قد ولد في الثاني من نيسان، وآخرون في ٤١١٩ أو ٥١٢٠، لكن الكنيسة لم تعباً بتلك الأقاويل.

أول احتفال بعيد الميلاد:

أول من أحيا ذكرى ميلاد يسوع المسيح هم أتباع باسيليدي القنوصي في القرن الثاني في مدينة الإسكندرية وذلك في السادس من كانون الثاني من كل عام. حسبما أخبرنا القديس اكليمنضوس الإسكندري بأنهم كانوا يحتفلون بذكرى عماد الرب يسوع في نهر الأردن، ويرون في العماد ظهور الرب الأول، لأن يسوع حسب معتقداتهم لم يكن ابن الله منذ الولادة بل منذ العماد عندما أعلن الله عنه (أنت ابني الحبيب الذي سررت به). واحتفالهم كان ١١٦ لأن في ذلك اليوم كان أهل الإسكندرية يعتقدون بأن مياه النيل تتال قوة عجائبية خاصة في اليوم نفسه كانوا يقيمون عيد ميلاد (ليون) اله مدينتهم المولود من الإلهة العنراء (كوري). وكان الفرعون (امنحت) قد حدد الانقلاب الشتوي في ١١٦، لذا أضفت الكنيسة الطابع المسيحي على ذلك اليوم واحتفلت بعيد ظهور المسيح في الميلاد والعماد.

ردود سريعة:

« الأخ بطرس حنا: شكراً على رسالتك المِعرة، ونورها أخذت كل ملاحظتك وتعليقاتك البناء بنظر الاعتبار.

« الأخت سهيلة يوسف اورها (ليون - فرنسا): لقد وصلنا موضوعك، وسأخذ طريقه إلى النشر في الأعداد المقبلة

مردود

اشكر اخي وصديقي بهجت مرقس على رأيه في موضوعي الذي كتبتة للعدد الخامس من مجلة نوهرا. واني لأعلم جيداً بأن النقد البناء هو طريق الصعود والتطور لأي كاتب، ومن لا يخطأ لا يتعلم ومن لا يسقط لا يتعلم السير الصحيح.

بالنسبة لنقده الذي نشر في العدد السادس والذي تناول موضوع المحبة، ربما شعورك السلبي الذي جعلك تصف ذلك الموضوع بروح التشاؤم؟! وهو بعيد كل البعد عن التشاؤم بل ذكر للواقع الذي نعيشه. أسأل الأخ بهجت هل صحيح عندما يكشف المريض مرضه لطبيبه فيه روح تشاؤم؟ أم أنك تظن بأنه ليس هناك أي أمراض أو أخطاء البتة. وكلنا على دراية تامة بما يتوغل في مجتمعنا من أمراض أو ما يدور أحياناً في مجالس البيوت بالكلام في خصوصيات الناس. أو تظنها آتية من باب محبتنا لبعضنا البعض كما أوصانا الرب يسوع المسيح أم من باب النفاق الملي بالحق والحسد. أني أسألك ألا تسمع عن أجواء المشاكل التي تحدث داخل عوائلنا بين الأب وابنه، الرجل وزوجته، الكنة وحمايتها، الطلاق، القمار، ترك بعض المراهقين والشباب لبيوتهم والانخراط في عالم الفساد أم كل هذا وأنت تعيش حالة طمأنينة وسعادة بعيداً عن واقعنا. أخي العزيز أطلب منك بكل تواضع أن تعيد قراءة المقالة.

يوحنا بيداويد

وقفة

عندما نسمع من CRSS بان جاليتنا من بين 140 جالية في ولاية فكتوريا فيمت ضمن ال 80 جالية نشطة الفعاليات. حقيقة هذا التقييم نفتخر به كثيراً، وهذا يعني بأنه ليس لدينا مشاكل مع دائرة ال CRSS وأيضاً نعمل بكفاءة وهمة أكبر من جاليات أخرى.

لكن أرغب بالتطرق قليلاً لأنفسنا من خلال جاليتنا. على حد علمي لكل جالية نشاطات بين أبنائها من خلال النوادي الرياضية والجمعيات الثقافية التي يمتلكونها. أما نحن ومع كل الأسف ليس لنا سوى جمعية واحدة وأعضاؤها قليلون جداً والسبب قد يرجع إلى سوء إدارة الجمعية لعدم معرفتهم بكيفية كسب الأعضاء إليها. أما السبب الثاني: كما تعرفون بأن مجتمعنا متعدد القري وعندما تنشر دعاية ما تنتشر بسرعة فيقبلونها بدون التحقق من صحتها، وهذا ما أساء لسمعة الجمعية. وأيضاً ما زالت العنصرية القبلية والعشائرية تجري في عروقنا فتمنعنا من الالتفاف حول بعضنا البعض، وإذا كان أحد أعضاء الجمعية من عشيرة ما ترى أبناء العشائر الأخرى لا ترغب بالانضمام إلى الجمعية.

لذا أهيب بإخواننا الأعزاء بالقيام بمبادرة جديدة لإعادة نشاط الجمعية كي نصل إلى ما وصلته الكثير من الجاليات الأخرى في هذا المجتمع من أجل أطفالنا جيل المستقبل كي يعيشوا في جو من المحبة والمساعدة المشتركة. ولننسى الماضي ونفتح صفحة جديدة في الفية جديدة طالبين أن نحمل لنا كل الخير والتطور داخل هذا المجتمع.

لماذا الملكية وأين الجمهورية:

كانت أستراليا ولعدة أشهر مشغولة باستطلاع وأخذ آراء الناس حول الموافقة لتحويل أستراليا إلى جمهورية أم بقاءها تحت النظام الملكي. وكانت النتيجة هي لصالح بقاء أستراليا تحت النظام الملكي في الكومنولث.

لعل هناك الكثير من الأسئلة المطروحة حول هذا الموضوع، لكن السؤال المهم هو هل لو تم اختيار الجمهورية ستكون لصالح المواطنين وخاصة الفقراء أم لصالح البرجوازيين؟ بالطبع بقاء أستراليا داخل النظام الملكي أفضل لنا من التحول للجمهورية وذلك للأسباب التالية:

« قارة كبيرة مثل أستراليا ومتكونة من أقليات كثيرة جداً من الأفضل لها البقاء تحت النظام الملكي، لأنه الخوف أن يأتي اليوم الذي قد تطلب بعض الأقليات الكبيرة بالاستقلال والتحرر من أستراليا.

« لم نحس أي يوم بأننا تحت سيطرة أو احتلال من قبل دولة معينة، والملكية ليست سوى صورة لا تؤثر على استقلالية أستراليا كما يصورها الجمهوريين، خاصة لدينا تجارب الماضي التي حملناها من بلادنا عن مساوي الجمهورية.

« النظام الحالي ما زال يوفر الأمن والنظام وكذلك العيش الرغيد فلم التحول لنظام جديد لا نعرف نتاجه في المستقبل، والنظام المعروف خير من نظام مجهول. لذا أقول صديق مخلص ولا ألف عدو.

كان للأسمية الشعرية التي أقامتها أخوية مريم العذراء حافظة الزروع أصداً جيدة وسط الفئة المتفحة من أبناء الجالية. ورغم أنها وليدة جديدة ضمن النشاطات التي تقوم بها الأخوية، إلا أن هناك بعض النقاط السلبية في نظري والتي طغت على أهمية ونجاح هذه الأسمية.

١. من المعروف بأن الأسميات الشعرية تقام لإظهار المواهب الشعرية الشخصية. إلا أننا رأينا ما هو عكس ذلك. فقد كان للقصائد المنقولة (قصائد لشعراء آخرين) أثراً كبيراً في تغيير طابع الأسمية وهدفها من إظهار المواهب إلى تجمع لآناس يهونون قراءة الشعر.

٢. كنا نتمنى أن تكون لجنة التحكيم مكونة من آناس متخصصين أو حتى ملمين بالشعر لتقدير كل كلمة عبرت عن أحاسيس لآناس برعوا في ترجمة مشاعرهم إلى كلمات أخذت. ولو لفترة قليلة إلى عالم الشعر الواسع. ولا أزال أتساءل مع تأييد الكثير لتساؤلاتي:

- ألم تستحق قصيدتي (رحلة في موسم مشتتة) و (خايب وموثا) أي تقدير؟؟ لماذا؟
- أما كان أداء الأخ مخلص كوركيس. من أجمل الأشياء التي جعلتنا نصدق إننا في أسمية شعرية؟ فلماذا لم تخصص له جائزة أفضل أداء؟؟
- ماذا كان موقع (الخاطرة النثرية) التي أقدمها الأخ سومر مروكي ضمن قصائد شعرية في أسمية شعرية، أم أن اللجنة التحضيرية لم تكن تعرف ما هو الفرق بين الأسمية الشعرية والأسمية الأدبية؟؟

هي بعض النقاط التي أردت الإشارة إليها. وليس هدفي مما كتبته سوى الوصول بنشاطاتنا إلى مرحلة الفخر والاعتزاز. وما لنا بأحد أولئك النقاد التقليديين الذين ابتلينا بهم في الفترة الأخيرة والذين تعروا من كل مبادئ النقد لأسباب شخصية فهدفوا للهم لا للبناء.

نشكر من أعماق قلوبنا كل من ساهم في إنجاح تلك الأسمية. متمنين المزيد من النشاطات الثقافية الناجحة..

سيزار هوزايا

في الأسمية الشعرية التي أقامتها الأخوية ألقبت الكثير من القصائد باللغتين السريانية والعربية. ومن منطلق نشر الانتقادات البناءة ارتأينا نشر النقد الذي أرسله لمجلتنا الأخ سرهد خوشابا حول قصيدة الأخ يوحنا بيدلويدي المعنونة زاخو (وجه) والذي جاء فيه:

• في البيت الثاني في العجز يقول: بميا د خابور شقيتا كحما كحما كحما. ولأن الصدر اقصر من العجز وحسب البيت الأول كان من الأفضل أن يقول (بميا د خوررا شقيتا او بميا د خابور مشقيتا) ليكتمل الوزن في الصدر والعجز وحسب موسيقى القصيدة. حيث انه ركز على القافية فقط دون الاهتمام بالوزن وذلك يجعل القصيدة غير جميلة نوعاً ما.

• أما في البيت السابع فقد جاء العكس حيث انه يطول النهاية في الصدر وأيضاً على حساب الوزن: سهدتا بكل عدانتي، وجاء في العجز كاملاً في الوزن والقافية، وكان من الأفضل أن تكون: لمشيحا سهدتا بكل عداننا" أو لمشيحا يوتا سهدتا بداموثا".

• في البيت الحادي عشر في العجز يقول "أي خاتخ مهوججتا ولهيتا". كيف تكون أختها وهي في نفس الوقت "توها" كالوخ" في بداية صدر البيت.

• في البيت الرابع عشر في العجز يقول "أتي كبتنا بن سهيتا" وضع "بن" ومعناها "لو، أم" فالأفضل لو كانت "بن هويت كبتنا بن سهيتا" أي "إن كانت جائعة أم عطشانة" فتكون أجمل واكمل قولاً.

• في البيت الخامس عشر في العجز يقول "شماني، أسماء" والمعنى كما نطم بأن زاخو دعيت بأسماء أبائنا فمن المفروض أن توضع "ب" قبلها أي "بشماني" وأيضاً في البيت الأخير حيث إن الصدر أطول من العجز وهذا نقص في الوزن والموسيقى الشعرية.

نحن نعلم بأن للصدوق يوحنا معلومات ثقافية جيدة وخاصة العلمية والفلسفية، السنة وله محاولات شعرية بالعربية ومحاولة بالسريانية. مع تقديري واحترامي لصدوق العمر.

سرهد خوشابا

أهنياته أبناء الجالية،

أي نرد في المجتمع له طموحاته، احلامه وأمنيته التي يريد تحقيقها ونشدها تميمها بأقرب وقت. والكثير منا يُعبر عن أهنياته تلك بطرق عدة كان تكون طلبات أو صلوات لله، خاصة أيام الأعياد ورأس السنة الميلادية. لذا انتهزت فرصة قرب حلول أعياد الميلاد ورأس السنة بعمل استطلاع صغير أجريته يوم اجتماع أخوية حافظه الزروع للتعبير بجمل صغيرة عن تطلعاتهم وأمنيهم للعام الجديد، فانت على النحو الآتي:

- ❖ أن يولد نظام جديد وعادل تتجلى فيه المحبة أحلى صورها، ويسود السلام في العالم.
- ❖ رفع الحصار والمُعانة عن بلدنا العزيز العراق وتحقيق جميع أهنيات إخواننا هناك.
- ❖ أن تبقى أستراليا على النظام الملكي.
- ❖ بناء كنيسة تسع لأبناء الجالية، لأننا بدونها كالجسد بدون روح.
- ❖ إيجاد العلاج لجميع الأمراض المُستعصية، كي تتم الفرحة وجوه الكثير من المتألمين.
- ❖ أن أتزوج من أحب، وأن يُديم الله السعادة والمحبة والسلام على جميع أفراد أسرتي.
- ❖ أن تتقطع ظاهرة النفاق والكلام على الناس المُتفشية بشكل كبير بين أبناء الجالية، وأن يكون هناك تسامح وغفران بيننا.
- ❖ عدم خراب العالم.
- ❖ أن يتم قبول جميع المنتظرين لطلبات الهجرة التي قدموها للسفارة الأسترالية أينما كانوا.
- ❖ دفع ديون البيت.
- ❖ وأخيراً أن لا يكون الكهنة مُتسلطين في كنائسهم.
- ❖ أما عن أهنيتي فهي أن تكون لنا مكانة في هذا المجتمع، ويكون لنا نادي ثقافي اجتماعي يلم تحت سقفه أفراد جاليتنا الأعزاء. وأن نُعلم أطفالنا كل القيم والمبادئ السامية التي علمنا أيها إياؤنا. هذا وكل عام وأنتم بألف خير.

أحداثه مخربة في صاحة الكنيسة صباح الأحد،

في صباح كل أحد نذهب جميعاً إلى الكنيسة من أجل العبادة والصلاة، وفي الكنيسة نشعر بالاطمئنان والراحة على أنفسنا وأطفالنا لأننا داخل بيت الله فالكنيسة هي بيتنا الثاني. لكن الغريب الذي يحدث أنه بعد نهاية القداس يكتشف بعض الناس عند خروجهم من الكنيسة أن سيارتهم قد تم حزاها (شخط السيارة). وما يؤسف له أيضاً بأن هذا الفعل الشنيع لا يقوم به إلا بعض المراهقين والشباب الواعي وهذا لا يُلَبِّق بأعمارهم. لذا نطلب منهم بترك تلك الأفعال الصبيانية المليئة حقداً وحسداً، لأن أغلب السيارات المتضررة هي من السيارات الجديدة. كما أود أن انوه الأباء والأمهات بالرعاية بعض الشيء بأبنائهم الذين يحضرونهم معهم لقداس الأحد، ويتركونهم في الخارج ولا يدخلونهم لسماع القداس. فليعبون ويصيحون في الخارج مما يؤثر على القداس خاصة الشماسة الذين تصلهم صرخات الأطفال. ومن جانب آخر هؤلاء الأطفال يقومون باللعب بين السيارات وأحياناً هم الذين يسببون الأضرار للسيارات الواقفة.

SAAB MOTORS

تصليح كافة أنواع السيارات
اختصاصي بالسيارات التي
تعمل على الغاز



All Mechanical Repairs
E.F.I Injector Cleaning
L.P.G. Repairs
R.W.C

اتصلوا بالأخ صباح ايشو (Manager)

86 Hope St. Brunswick

Ph: (03)9381 2111 Fax: 9388 1942 AH: 0416 307 117

بابا نونيل



يستقبل الناس أعياد الميلاد بكل فرح وابتهاج، وهي الذكرى التي تُخلد ميلاد المسيح المُخلص. يحتفل العالم كله بهذه الذكرى العزيزة التي يشترك فيها الناس على السواء باختلاف أديانهم ومذاهبهم ومعتقداتهم. ومن التقاليد المتبعة في عيد الميلاد هي تبادل بطاقات التهنية الخاصة بعيد الميلاد ((Christmas Card))، وأيضاً إقامة مغارة بيت لحم وتزيين شجرة عيد الميلاد ببعض الشناثيل والزينة ومنها صور أو تماثيل بابا نونيل.

عزيزي القارئ، من أحد أهم التقاليد في عيد الميلاد، اخترتُ لكم شخصية بابا نونيل أو ((سانتا كلوز)). والاسم الأخير يُستعمل بكثرة في أمريكا، أوروبا وآسيا والشرق الأوسط. بالتأكيد الكثير منا يعرف بابا نونيل بلحيته البيضاء الطويلة، قبعته المتدلّية، ملابسه الحمراء ذات الكمامات البيضاء والحذاء الأحمر الطويل ذي النهايات البيضاء. لكن القليل منا يعرف حكاية بابا نونيل. سأسرد لك حكايتين حول أصل فكرة بابا نونيل وعلاقته بعيد الميلاد حسب رأيين مُختلفين، ألا وهما الأصل الشرقي والأصل الغربي للقصة:

قصة سانتا كلوز ((الحكاية الغربية)):

في إحدى القرى الصغيرة في أيسلندا في القرن التاسع للميلاد، كانت توجد عائلة صغيرة متكونة من نجلر اسمه ساندي، وزوجته الجميلة جداً تاشا، كانت حياتهما مليئة بالسعادة والوئام، لكن مع مرور الزمن وغزو الشيب لشعرهما ابتداءً الحزن يدخل لحياتهما لعدم إيجابهما لطفل يملأ عليهما حياتهما. لكن رحمة الله لم تتسامح، وفي صباح أحد الأيام فوجئوا بوجود طفل صغير موضوع في سلة أمام باب بيتهم. ولشدة حُبهم للطفل أصر كل واحد منهما على أن يُسمى الطفل باسمه فاختلفا فيما بينهما، وفي المساء قرروا بأن يُسمى الطفل بأخذ أول حرفيين من اسم كل منهما، وهكذا دُعي ((سانتا)) أما الاسم ((كلوز)) فهو لقب عائلة الأب ساندي.

وعندما كبر الطفل سانتا كلوز عمل مع أبيه في النجارة، وقد أحبه أهل القرية كثيراً. واشتهر بعمل النجارة وكان الناس يدعونه من قرى بعيدة لصنع الأثاث، وأثناء جولاته كان يحزن لمنظر الحزن البادي على وجوه الأطفال الفقراء. فقرر إدخال الفرح إلى قلوبهم، فقام بصنع لعب خشبية كثيرة في ليالي شتاء أيسلندا الباردة، وفي ليلة عيد الميلاد قام بوضعها في كيس كبير وأنطلق بعربته الحديدية التي تجرها الكلاب وراح يضع اللعب أمام أبواب البيوت دون أعلامهم. وفي الصباح فوجئ الناس باللعب فظن كل واحد منهم بأن جاره هو الذي وضع اللعب أمام باب بيته، فزاد حب أهل القرية بعضهم لبعض. وهكذا استمر هذا التقليد ليومنا هذا.

قصة بابا نونيل ((الرأي الشرقي)):

القصة التي خُلدت لنا من التراث الشرقي تقول بأنه كان هناك أسقف لمدينة ((مورا)) في آسيا الصغرى، التي تُدعى الآن تركيا حوالي القرن الخامس الميلادي، يُدعى نيكولاوس أو نيقولا. وكان معروفاً لدى الناس بالحب الكبير الذي يفيض من قلب القديس نيكولاوس للناس وخاصة مساعدة الفقراء، وكان دائماً يعمل بقول المسيح:

{إذا تصدقت، فلا تعلم شمالك ما تفعل يمينك لتكون صدقتك في الخفية و أبوك الذي في الخفاء يُجزيك}. كان القديس نيكولاوس يعرف جميع عوائل المدينة، وكانت هناك عائلة فقيرة جداً فيها ثلاث فتيات أراد القديس مساعدتهن وإدخال الفرح إلى قلوبهم، صعد إلى سطح البيت وألقى لهم بعض الهدايا والدراهم ((عملة ذلك الزمان)) في أكياس صغيرة، فسقطت الأكياس المحملة الهدايا والدراهم بالقرب من المدفأ، حيثُ الفتيات كن قد علقن ملابسهن هناك. وعلم أهل المدينة بما فعله القديس نيكولاوس عشية عيد الميلاد، فانتشرت تلك العادة بين أهل المدينة ومن ثم للعالم إحياء لذكرى ما فعله القديس العظيم. أما عن معنى كلمة بابا نونيل، فكما معروف بابا تعني الأب أما كلمة نونيل فهي في الأصل كلمة فرنسية تعني يوم ميلاد المسيح، وبهذا فالاسم يعني أب الميلاد.

مسرحة جبرائيل والميلاد

هدوء وصمت يُخيم على مسرح الطبيعة . فتتوقف الكواكب عن الدوران وتتطفا البراكين وتهدأ الزلازل وتسكن الرياح الأربعة ويتوقف هدير الأنهار ومجرى سريانها، كل هذا يا أختي يا أعزاء كي تستمع لقصة الميلاد كما حضرها وربتها بطل مسرحيتنا جبرائيل الملاك .. تفتح السماء ستارها وتُضي النجوم مسرح الظلمة بقوة نورها وهكذا تبدأ قصة الميلاد:

الفصل الأول - جبرائيل وزكريا

نرى جبرائيل نازلاً للأرض في مهمة جديدة، أسرع من لمح البصر أو ضوء البرق . وهو يُرغم وينشد بقية عظيم ((ها قد اقترب موعد المنتظر)) . وينجح جبرائيل مُسرعاً إلى أرض اليهودية، هابصاً في ساحة هيكل الرب حيث جماعة من الكهنة تجري القرعة فيما بينهم، لمن سيكون الدور في خدمة قدس الأقداس. لكن جبرائيل يريد الاختلاء بزكريا كي يوصل رسالته، فلا يقف ساكناً متفجعاً على المرفف ويرغبة منه تقع القرعة على الكاهن زكريا، فيدخل الكاهن لقدس الرب فيهرع جبرائيل ورؤيته يكشف له عن نفسه، لكن الخوف يستولي على ذلك الكاهن المسكين عجباً من هول الاكتشاف السماوي. وبكلمة واحدة فقط من الملاك ((لا تخف)) قالها لزكريا كي تشد من الركبتان المرتجتان. جبرائيل يعلن عن محبة الله لنا وسماحه لصرخات الأمم التابعة من قلوبها مزقها الشوق لذلك المُخلص المُنتظر.

وتبدأ خطة قنومه بمجي صوت الصحراء والبرية، مفرق الشجوب المبرج ومعد الطريق لأبن الإنسان. ويعلن عن اسمه يوحنا الذي معناه الله يرحم، ها خطة رغبة الله التي أعيد منذ معصية ابينا آدم قد بدأت بنزول المهاجم يوحنا إلى الساحة مُسجلاً الهدف الأول في مرمى الشيطان، فتهدف الجماهير له بمادهم وهو يحييهم قاتلاً: أنا صوت صارخ في البرية أعد الطريق للرب الهي.

الفصل الثاني - جبرائيل ومريم

فتاة صغيرة في مدينة أصغر اسمها الناصرة، تدخل إلى غرفتها تركع وتسجد وهي تُصلي، وتشكر الرب على عظمته.

- (لتي دورها. أتطلق يا جبرائيل إلى الجليل حيث ستري فتاة راكعة بخشوع. أدها لعزل الرب الإله وقل لها بأن مل زمتي قد كمل ومنذ اليوم ساسكن في أحشائك، كي يتم ما هو مكتوب). قال الأب يحمل جبرائيل الرسالة والوعد المنتظر المليئة عظمة في محتواها التي تُعبر عن حب الله الأبدي لنا، ذلك الحب الذي أبتدا منذ خلق آدم وحواء. حيث اتخذنا الله أصفقاء له وهو الذي تنازل مُحاولاً مُصالحتنا بالرغم من أننا نحن الذين بننا مجد الله.

جبرائيل: (سلام لك يا ممتلة نعمة، ستلدن ابن الله يسوع المسيح المُخلص) مُبشراً مريم مريم: ((يا لهول المهمة وعظمة الأمر، فتاة صغيرة أنا أحمِلُ بخالفي)) تُجيبُ مريم بخشوع. جبرائيل: ليا مريم أنت ستحبلين المحبة فلا تخافي والسلام معك فلا تقلقي، أنت ستلدن صورة العشق الإلهي بجسد إنسان وستتمين قصد الله).. وفجأة يأتي صوت كالهمس زارعاً بذور السلام في نفس مريم قاتلاً: الروح القدس: [لا تخافي يا مريم، بقوتي ستحبلين بالآلف والياء، الأول والآخر ورحمتي ستظللك].

فأنشدت مريم:

((تُعظم نفسي الرب الهي... أنا أمة الرب ، ليكن لي بحسب قولك)).

الفصل الثالث - جبرائيل والرعاة:

تسعة شهوراً مضت منذ يوم البشارة، تسعة شهور وجبرائيل مشغول في السماء. تسعة شهور وهو يُدرب جوقة الملائكية استعداداً ليوم الرب، يوم فرحاً للإنسانية... وفجأة!!! هاجت الرياح بالصمت... وثارت البراكين بالورود... وتزلزلت الأرض رقصاً... انطلقت النيازك شرقاً لبلاد المجوس، لتخبر بمولد الرب الإله. فركب

أمام عين الشعب لكن أحياء في عين الرب. يقولها بصوت عظيم:
 (اليوم قد حدث خلاص عظيم لكم يا بني البشر، إذ ولد لكم اليوم... في مدينة داود... المُخلص المسيح الرب...
 طوبى لكم يا بني البشر لأن أبن العلي قد حل في لحم ودم وأعلن لكم، أين الله قد صار إنسانا ليس لأجله بل
 لأجلكم... وسيذبح الخروف السماوي عنكم على محرقة الصليب. هيلوليا... هيلوليا... بالطفل الإلهي).
 وأخيرا أشار جبرائيل إلى جوقة فابتدأت تعزف لحنها الأبدي الذي أعطي لنا:
 ((المجد لله في العلي وعلى الأرض السلام وللناس المسرة)).
 وعلى نعمات وكلمات التسبيح تسدل الستارة، لكن مهمة جبرائيل لم تنته لأنه غدا ستفتح الستارة مرة أخرى لشاهد
 جبرائيل في مهمة أخرى حيث سيروي لنا قصته مع الرب على درب الصليب.

تأليف مطهر حورحبي

العالمية



أَنِّي مُتُّ فِي الْغَرَامِ فِدَاهَا
 فَعَسَاهَا تَبْكِي عَلَيَّ عَسَاهَا
 تَشْتَهِي أَنْ تُدَوِّسَهَا قَدَمَاهَا
 أَسْلِي أُنْسِي هُنَاكَ أَرَاهَا
 فِي جِهَادِي وَالثَّارَ كَانَتْ جَزَاهَا
 جَنِينِي كَيْ أَسْتَمِيلَ الْإِلَهَاهَا
 فَشَغَلْتُ الْأَبْرَارَ عَنْ تَقْرَاهَا
 خَافَ جِبْرِيلُ مِنْهُمْ عَقْبَاهَا
 قُلْتُ يَا رَبِّ:

وَرَصَّعْتَ بِاللَّالِي فَاهَا
 النَّاسِ نَحَلُ أَكْمَامُهَا شَفَاهَا
 فَبِرَاءُ مِنَ الدَّمَاءِ يَدَاهَا
 رَبِّ خَذْنِي إِنْ أَخْطَأْتُ بِخَطَاهَا
 أَوْ فَدَعْنِي أَكُونُ حَيْثُ أَرَاهَا

بَلِّغُوا إِذَا أَنْيَمْتُمْ حَمَاهَا
 وَأَذْكُرُونِي مَا بِكُلِّ حَمِيلٍ
 وَاصْحَبُوا لِتُرْبَتِي، فِعْظَامِي
 لَمْ يَشْفُقْنِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ لَوْلَا
 وَكَوَأَنَّ التَّمِيمَ كَانَ جَزَائِي
 لِأَيْتِ الْإِلَهِ زَحْفًا، وَعَفَّرْتُ
 وَمَلَأْتُ السَّمَاءَ شُكْرِي غَرَامِي
 وَمَشَى الْحُبُّ فِي أَلْبَابِكُمْ حَتَّى

أَنْتَ ذَوَّبْتَ فِي مَحَاجِرِهَا السَّخَرَ
 أَنْتَ عَسَلْتَ نَعْرَهَا، فَقَلْبُ
 أَنْتَ مِنْ لَحْظِهَا شَهْرَتْ حُسَامًا
 رَحْمَةً رَبِّي، لَسْتُ أَسْأَلُ عَدْلًا
 دَعَى سَلِيمِي تَكُونُ حَيْثُ تُرَانِ

زاوية



Amir Bakery

فرن الأمير

خدمة لجميع المناسبات

مناقيش، لحم بعجين، جبنة، سبانخ، سجق، خبز تنور،
 خروف محشي، صفائح بعلبكية

Organo Pizza, Meat, Cheese, Soujouk, Bread

يوم السبت والأحد كنافه بالجبنه والكمك

Open 7 Days a Week

817 Sydney Road, Brunswick,
 Vic. 3056

Tel: 9384 0599

SIMON REFRIGERATION

REPAIRS SALES SERVICES FRIGDES

بيع و تصليح الثلاجات للمحلات التجارية والبيوت،
 تركيب أجهزة التفتنة والتبريد للسيارات والمنازل،
 وتعبئة غاز السيارات.

Commercial- Domestic-Coolrooms,
 Deep, Freezers, Air Conditioning & Car Air
 Conditioning

Pensioner Discounts

Mobile: 0414 816 203

Merry
Christmas



مهم جداً

إلى قراء نوهرا الأعزاء:

تعلن نوهرا بكل فرح وسرور عن فتح صفحة تمي
بالأدب والشعر. ونحن بانتظار مشاركتكم الأدبية.



واحة الأدباء

❖ مضى ثلاثة أدباء إلى الصيد ومعهم سلة بيض أرادوا سلقها في الحقل غداء لهم. وفي الطريق الوعر وقعت السلة من يد حاملها، فتكسر البيض إلا بيضة واحدة. ولما فرغ هؤلاء، استراحوا أمام ظل شجرة فسلقوا البيضة الباقية، لكنهم وجدوا بأنها لا تستحق أن تُقسم بين الثلاثة. فاقترح أحدهم بأن تكون من نصيب الذي يأتي بأفضل آية من وحي الكتاب المقدس. فقال الأول:

- سنتقدين أيتها البيضة من الغرق، كما أنقذ النبي يونان من بطن الحوت في البحر. وانتشل البيضة المسلوقة من الإناء. وقال الثاني:
- سأنزعُ عنك قشورك أيتها البيضة، كما نزع المسيح خطايا البشر باقتنائهم على خشبة الصليب.
- إما الثالث فوضع البيضة المُقسرة في فمه وهو يقول:
- أدخلني فرح سيدك.

❖ كان الشاعر اللبناني طانيوس عبده يحبُ الخمرة كثيراً، لأنها على حد اعتقاده مفتاح الفرح. وفي أحد الأيام زاره صديقه الكاهن الورع، فقال له ناصحاً:

- أن أكبر أعدائك يا أخي هو الخمرة.

ضحك طانيوس عبده وأجاب:

- إلا يقول الكتاب المقدس الذي تُعلموننا إياه : {احبوا أعداءكم}
- لكن الكاهن كان حاد الذكاء سريع البديهة، فأجاب:
- أجل قال الإنجيل احبوا أعداءكم ولم يقل ايلعوهم.

ميراث ظيل جبران

عاش في قديم الأيام رجل صلبه الناس لأنه كان يحب كثيراً، وكان يحبه الناس كثيراً. ولملك نُدْهش إذ أخبرك أنني رأيتُه ثلاث مرات في الأمس القريب:

ففي المرة الأولى رأيتُه يسأل الشرطي أن لا يأخذ زانية إلى السجن.

وفي المرة الثانية رأيتُه يشرب الخمرة مع أحد السكرين.

وفي المرة الثالثة رأيتُه يُصارع رجلاً أراد أن يتخذ من الكنيسة وسيلة للإعلان والتدنييع.

الميلاد

(١)

بميلاد الابن صارت ضجة عظيمة، في بيت لحم. فقد نزل الملائكة وسبحوا هناك. فكانت أصواتهم رعداً عظيماً. وعلى صوت تسيحهم، أتى الصامتون وسبحوا الابن... تبارك الطفل الذي جدد آدم وحواء.

(٢)

أتى الرعاة حاملين خيرات الغنم: حليباً لذيذاً، ولحماً نقياً، وتسيحاً بهياً. خصصوا قدموا:

ليوسف تحماً، لمريم حليباً، وللابن تسيحاً.

(٣)

حملوا فقدموا حملاً رضيعاً، لحمل الفصح، بكرًا للبكر، نبيحاً للذبيح
حمل الزمان لحمل الحق، مشهد جميل:
حمل يُقدم إلى حمل

(٤)

تقدم الرعاة وسجدوا له بعضهم.
سلموا عليه وهم يتتباون سلام سلام،
يا عظيم الرعاة، عصا موسى
تشكرُ عصاك، يا راعي الكَل

(٥)

يشكرُك موسى الذي صارت حملته
نُجاباً، وخرافه ثعابين، ونعاجه وحوشاً
في الصحراء المُخيفة، هاجت أغنامه
ووثبت عليه.

(٦)

يشكرُك الرعاة، لأنك أنت تؤمن
الذئاب والخراف، في داخل الرعية.
أنت طفل، أقدم من نوح
وأصغر من نوح، وقد أمنت الجميع
في داخل السفينة.

الحماة والكنة



بقلم رويدا رياض



أعزائي القراء هذا هو أول عدد من مجلة نوهرا التي تستقبلونها بوجهها الجديد، وكما عودتكم نوهرا بشعارها ((نوهرا نحو الأفضل لتطوير المجتمع))، ما نحن نفتح صفحة للمرأة نتناول قضايا ومشاكل المرأة المعاصرة وبشكل خاص قضايا المرأة في مجتمعنا من جميع جوانب الحياة. وأول موضوع سأتناول بحثه يعتبر أهم نقطة قد تواجهها المرأة في حياتها الجديدة والتي في الكثير من الأحيان تظل مؤثرة عليها لفترة طويلة ألا وهو {المشاكل التي تحدث بين الحماة والكنة}.

قد يسأل سائل لماذا تحدث المشاكل بين الحماة والكنة؟ ولكن يا ترى هل نعرف الجواب لهذا السؤال. بصورة عامة توجد الكثير من الأسباب التي تحدث هذه المشاكل بينهما، وأحد أهم الأسباب هو: **شعور الأم بفقدانها لأبنائها:** نعم ترى بعض الأمهات في الزوجة دخيلة جديدة تحاول سرق ابنها منها لذا تحارب زوجة أبنها كرد فعل نفسي نابع من شعور الأم بحماية الأبناء. ومع الأسف الكثير من الزوجات لا تتفهم هذه النقطة، فنراها تواجه أفعال الحماة بالمثل دون محاولة تلين الموقف أو إفهام الحماة بخطأ ما تعتقده.

التغير والتطور الذي حدث في مجتمعنا: هذا التغير والتطور الذي حدث ما بين العصر الذي عاشه أجدادنا ((الحماة)) والعصر الذي نحن نعيش فيه ((الكنة)). وكما نعرف هذا العصر فيه كل متطلبات الحياة تختلف كثيرا عما عاشه أجدادنا قديما. وأحيانا كثيرة بعض الأمهات لا يدركن التطور الذي حدث وما زال مستمرا، لذا نرى بداية تلك المشاكل وعدم مقدرتهن على العيش والتفاهم مع بعضهم بعضهن. وعلى سبيل المثال لتلك المشاكل الشائعة التي تحدث بينهن هي قضية الزيارات:

فعندما تذهب الكنة خارج البيت للتسوق، لقضاء حاجة البيت أو زيارة الأقارب، وعند رجوعها إلى البيت تستقبلها الحماة بصورة غريبة وكأنها ذهبت إلى مكان آخر!!! ويبدأ النقاش بأسئلة أين كنت؟ لماذا تأخرت خارج البيت؟ وبعد تلك الأسئلة المليئة بالنقد والشكوك مقارنة بين العصر التي كانت فيه وكيف كانت تبقى داخل البيت تقوم بأعمال المنزل فقط ولم يكن مثل زوجات هذا الزمن. ولعلاج هذا السبب علينا نحن النساء أن نحترم كل جيل يأتي من بعده، لأنه لكل جيل أفكاره وثقافته الخاصة وأيضا له ظروفه وأوضاعه التي لا تشبه ظروف 35 سنة مضت، وعلى الحماة أن تترك جملتها المشهورة ((في زماننا كنا)) لأنه فعلا ظروف زمنها تختلف جدا عن ظروف هذا العصر، وفي المقابل ربما نحن سنقول نفس الأقوال لكننا في المستقبل. والمشكلة الشائعة الأخرى هي استيقاظ الكنة من النوم في وقت متأخر:

حيث تعيب الحماة الكنة استيقاظها المتأخر من النوم وتصنفها بالكسولة، وتذكر كيف كانت في أيامها تستيقظ من الصباح الباكر قبل الساعة السابعة. وتبدأ المشكلة من جديد وتبدأ الحماة بالشكوى لدى أبنها ((الزوج)) وتقول بأنها تستيقظ الساعة الواحدة ظهرا، ولأرضاء الحماة تستيقظ الكنة في الصباح الباكر لأداء واجبات البيت وإذا نست فعل شي بسيط مثل ترك بعض الأواني غير مغسولة تبدأ الحماة بالشكوى مرة أخرى. ونرى الحماة لا تزرع الحب بينها وبين الكنة فلا يستطعن العيش فيما بينهن.

هنا أريد أن أقول بأني لست ضد الحماة ولكن ذكرت المشاكل التي تولدها الحماة. والان لنأخذ المشاكل التي تولدها الزوجة داخل البيت: **إصرار الزوجة على العيش في بيت لوحدها.** حيث تعلن الزوجة بأنها لا تريد العيش مع حماتها في بيت واحد، وتبدأ بالضغط على زوجها لإيجاد بيت لهما فقط، ومن هذه النقطة تحدث المشاكل ولكن هذه المرة بين كلا الزوجين، لأن الكثير من الأزواج لا يرغبون الخروج من بيت العائلة خاصة إذا كان الزوج هو الابن الأكبر وذلك يعود لتقاليدنا الشرقية التي تقضي بان يظل الوالدين في رعاية الابن الأكبر. وأيضا يقع الزوج في ورطة كبيرة بين أتباع أوامر زوجته أو كلام أمه.

السبب الآخر في حدوث تلك المشاكل من قبل الزوجة هو عدم احترامها لحماتها. وهذا ما يؤدي إلى جرح مشاعر الحماة، خاصة ومع الأسف نرى بعض الزوجات تعتبر حماتها وكأنها طفلة أمامها وربما تصرخ بها، ولا تعتبرها كام ثانية لها أو على الأقل أنسنة لها مشاعر وأحاسيس هي الأخرى. وأخيرا أفضل شي لعلاج المشاكل هو أولا الاحترام المتبادل بين كل من الحماة والكنة. ثانيا مراعاة أسلوب الكلام عند البدء في أي كلام وعلى كلا الطرفين احترام آراء الطرف الآخر وعدم الاتجاه للكلام الجارح في الحديث. علينا دائما أن نتذكر أقوال الرب المسيح ونتبع تعاليمه لأنها تقودنا إلى العيش بمحبة وسلام وبذل النفس أمام الآخرين.

الاخبار

اعداد وايد بيدلويدي ونزل عومي

استراليا بطريقة غير شرعية. وقال إن المبادرات الأساسية في هذا المجال تتضمن:

١. استثناء الواصلين بطرق غير شرعية من الحصول على الإقامة الدائمة. ومنحهم تأشيرة إقامة مؤقتة لمدة ثلاث سنوات على أساس حمايتهم بصورة مؤقتة.

٢. منع الأشخاص الحاصلين على حماية فعالة خارج استراليا من الحصول عليها من استراليا.

٣. استخدام بصمات اليد وغيرها من الفحوصات البيولوجية للمساعدة في تحديد الهوية الحقيقية للاجئين.

٤. اضافة قائلا إلى اعداد القادمين إلى استراليا بطريقة غير مشروعة عبر الجو هي بمعدل 30%، فيما ارتفع عدد الواصلين عبر البحر من 200 شخص في العام الماضي إلى 1500 شخص خلال هذا العام. وقال بان معظم هؤلاء هم من: العراق، تركيا، أفغانستان. وقد كانوا يعيشون خارج بلادهم لمدة طويلة.

حضرت لجنة الهجرة حفلا سنويا أقيم من قبل CRSS بهدف التعارف والتلاقي بين الجاليات الاثنية. وفي اجتماع لاحق مع ممثل CRSS تم مناقشة عدة مواضيع منها موضوع المنحة. وكان النقاش هل تعتمد المنحة على نوعية الفيزا؟ وما هو السبب وراء عدم الرد على بعض الطلبات لفترات طويلة؟. وقد تم صرف حوالي \$ 7.800 استرالي لبعض العوائل التي وصلت مؤخرا. وفي اجتماع آخر مع Resource Center في منطقة Preston تم تقديم طلب مساعدة لقيام بنشاط اجتماعي على مستوى الجالية. وفي طلب آخر إلى بلدية Morland لإقامة سفرة للأشخاص المتقاعدين من أفراد جاليتنا.

تم تسجيل مدرسة التعليم المسيحي واللغة الكلدانية في وزارة التربية باسم St. Aphram هذا وبمناسبة نهاية السنة الدراسية أقامت المدرسة حفلا تضمن عددا من الفعاليات والنشاطات، حيث أجريت بعض المسابقات الترفيهية للأطفال، كما قام بابا نونيل بتوزيع الهدايا أثناء الحفل.

تنظم أخوية حافظه الزروع في ميسورن سفرة ترفيهية لجميع أبناء الجالية وذلك في اليوم الثاني من أيام عيد الميلاد المجيد المصادف 26.12.1999 في حديقة:

Edwards Lake Park

Reservoir Mel.Ref. 18 E5

ستتخلل السفرة العديد من المسابقات والألعاب وسيحبها D.J. أغادير. السفرة مجانية والضيافة مفتوحة للجميع. نتمنى من الجميع الحضور قضاء أوقات ممتعة ولتبادل التبريكات بمناسبة العيد.

ملاحظة: سوف تلغى السفرة في حال تساقط الأمطار. للمزيد من المعلومات يرجى الاتصال بأحد الهواتف التالية:

0411 844 076

0411 522 272

أقامت اللجنة الفنية للأخوية أمسية لعوائل أعضاء الأخوية وذلك في يوم السبت 20.11.1999 وعلى قاعة حمورابي. وقد تخلل الحفل العديد من المسابقات والفعاليات، وقد أحيا الحفل D.J. أغادير. وقد حضر الحفل ما يقارب الـ 100 شخصا.

أطلق وزير الهجرة والتعددية الحضارية السيد فيليب رادوك Philip Radock خلال المؤتمر الذي نظمه المجلس السياحي الأسترالي مبادرتان لمساعدة الزوار واصحاب المصالح التجارية المؤقتة في الدخول إلى استراليا. وقد رادوك أن هاتين المبادرتين ستساعدان على تقليص العراقيل أمام دخول السياح ووجوب الأعمال أثناء إقامة الألعاب الأولمبية في العام المقبل. كما أعلن عن مقابليين جديدة لمساعدة طالبي تأشيرات لم الشمل، تسمح للراغبين من الأهل بالالتحاق بأولادهم على أساس أن يتكفلوا برعايتهم صحيا واجتماعيا. من جهة أخرى أعلن رادوك أيضا عن إصدار قوانين جديدة قد تساهم في الحد من موجات القادمين إلى

❖ وصلت حوالي 65 عائلة خلال السنة الحالية بالإضافة إلى عدد من المعاملات الخاصة.

❖ في العدد الثامن من مجلة بابل، تضمنت المجلة العديد من أخبار جاليتنا في سدني. ومنها قيام إدارة الجمعية بلقاء السيد فيليب رادوك وزير الهجرة، حيث تناولوا عدد من القضايا التي تم أبناء الجالية في استراليا. هذا وقامت الجمعية بمساعدة 29 عائلة، وتم الحصول على \$ 60.000 للواصلين الجدد. كما قامت بتعيين موظفين من جاليتنا بمقر الجمعية من قبل دائرة Centrelink. أقلمت فرقة الرقص الفلكلوري التابعة للجمعية بعدد من العروض الفنية في سدني ضمن فعاليات مهرجان فيرفيلد ومهرجان أسبوع اللاجئين والذي حضره عدد من المسؤولين وكان منهم السيد فيليب رادوك أيضاً عدد من الحفلات والسفرات. ومن أحد نشاطات الجمعية تأسيس مدرسة حمورابي لتعليم اللغة الإنكليزية في مقر الجمعية للكبار.

◀ أقامت أخوية مار توما الرسول في سدني بسفرة لشباب وشابات الأخوية في 10\7\1999، وشارك فيها عدد كبير من الشباب، وتخللت السفره مفاجآت سارة ونشاطات فنية.

❖ أعلن الأب أنطوان الجميل مدير المركز الكاثوليكي للأعلام، أن البابا يوحنا بولس الثاني قد عين المطران بولس دحدح نائبا رسوليا للطائفة اللاتينية في لبنان خلفا للمطران بولس باسيم. وتم هذا التعيين بعد نقل المطران بولس دحدح من كرسي اللاتين في بغداد، وأحتفظ في الوقت نفسه بلقبه الشخصي كرئيس أساقفة.

◀ في سلسلة لقاءات الأخوية المستمرة مساء كل سبت وضمن منهاجها المقرر، تم إلقاء عدد من المحاضرات الدينية منها والاجتماعية المفيدة. حيث قدم الأب خالد محاضراته المعنونة الخلق في الأيام الستة، ومحاضرة الأخ يوحنا بيداويد عن حياة ومؤلفات القديس أوغسطينوس، تلتها محاضرة الأخت بشرى قريو أسفار العهد القديم. بينما قدم الضيف العزيز الدكتور أكرم مرقس محاضرة طبية عن السرطان. وألقت الأخت وداد بطرس الأساتذة في (RMIT) محاضرة عن مشاكل عوائل جاليتنا في استراليا، بينما قدم الأب الفاضل عمانوتيل خوشابا محاضرة عن مشاكل الزواج بين شبابنا في استراليا. وقامت الأخوية بدعوة موظف من دائرة الهجرة لإلقاء محاضرة عن الجديد في قوانين الهجرة. قدمت محاضرة عن سرطان الثدي للنساء وقد قدمت من قبل موظفة من دائرة الصحة. هذا ونوجه الدعوة لشبابنا وشاباتنا للحضور إلى لقاءات الأخوية مما فيها من تعليم، تنقيف، زيادة و تقوية أواصر المحبة والتأخي.



للرجال والنساء

س شلد

بيرم، صبغ، تسريح الشعر

سعر خاص: حلاقة الشعر \$5 فقط

33 Major Rd. Fawkner

Tel: 9323 9330

مساء فقط، من الساعة 6 11 ليلا وأيام العطل الرسمية كافة



صالون حلاقة

التقويم الرياضي

تاريخ كأس العالم لكرة القدم

أعداد ملجء اللوس



تعتبر كرة القدم من أشهر وأحب الرياضات في العالم والتي يتابعها الناس من مختلف فئات العمر ومن جميع الأجناس على السواء. ونقدر أن نقول بان كرة القدم هي من أحد الرياضات التي تجمع أحياناً بين فريقين ذو خلفية عدائية، كما شاهدنا في كأس العالم الأخيرة التي أقيمت في فرنسا 1998، عندما تلاقى المنتخبان الأمريكي والإيراني في مجموعة واحدة. إما عن مسابقات كرة القدم فهي كثيرة جداً سواء على المستوى القاري، المحلي أو العالمي، وتعتبر بطولة كأس العالم من أشهر تلك البطولات والتي تُقام كل 4 سنوات. ويعود الفضل في ابتكار فكرة كأس العالم إلى السيد **جول ريميه الفرنسي**، الذي أراد بطولة عالمية كبيرة تكون أساساً لتجمع الشعوب والناس حولها، وطرح فكرته تلك في العشرينات من هذا القرن ولكنها لم ترَ النور إلا في سنة **1930** عندما أقيمت أول بطولة لكأس العالم بأشراف الاتحاد الدولي لكرة القدم (FIFA) في **الأرغواي**. وأُشترك في تلك البطولة 13 دولة أغلبها من قارة أمريكا الجنوبية، ولم تلقى البطولة الدعم الكافي من الدول الأوروبية وذلك لبعُد المسافة أولاً وعدم توفر المواصلات السريعة المتطورة في ذلك الزمان. وفاز بكأس البطولة الفريق المضيف **الأورغواي** بعد تغلبه على منتخب **الأرجنتين** بنتيجة (2-4). وفي سنة **1934** أقيمت البطولة الثانية وكانت هذه المرة في إيطاليا وشارك 16 فريقاً ولعبوا وفق نظام التسقيط الفردي فوصل كل من منتخباً إيطاليا و**جيكوسلفاكيا** للمباراة النهائية والتي انتهت لصالح الفريق الإيطالي بنتيجة (2-1)، وشارك في هذه البطولة الفريق المصري وبذلك كان أول فريق عربي يُشارك في بطولات كأس العالم. وأيضاً حاز الفريق الإيطالي على كأس البطولة سنة **1938** التي أقيمت في فرنسا بعد فوزه على الفريق الهنكاري بنتيجة (4-2). وبعد هذه البطولة توقفت مسابقات كأس العالم بسبب الحرب العالمية الثانية. هذا ولم تبتدئ البطولة بالظهور مرة أخرى إلا سنة **1950** والتي استضافتها البرازيل ذلك الشعب المعروف بحبه الكبير لكرة القدم، وقدم الفريق البرازيلي مستوى لائقاً ومشرفاً ووصل للمباراة النهائية في مواجهة فريق **الأورغواي** في ملعب **سان باولو** الذي كان من أضخم الملاعب في ذلك الوقت. لكن فرحة الجمهور البرازيلي لم تدم طويلاً عندما صفر الحكم مُعلنًا نهاية المباراة بفوز فريق **الأورغواي** (2-1). وبعد أربعة سنوات استضافت سويسرا البطولة على أرضها سنة **1954** وقد شهدت هذه البطولة مشاركة أقوى الفرق كالفريق الهنكاري الذي كان بقيادة المهاجم الأسطورة **بشكاش** وقد توقع جميع المراهنين على فوز الهنكاريين بالبطولة، خاصة أنهم ابتدأوا البطولة بفوزهم على فريق ألمانيا الغربية بنتيجة كبيرة (8-2). إلا أن فريق ألمانيا الغربية لم يستسلم فوصل إلى المباراة النهائية وواجه الفريق الهنكاري، ولكن هذه المرة كانت المفاجأة بفوز الألمان على الهنكاريين (3-2) وحازوا على الكأس للمرة الأولى بتاريخ كرة القدم الألمانية. تعتبر بطولة كأس العالم التي أقيمت في السويد واحدة من أروع البطولات في التاريخ لأنها حملت لنا أفضل لاعب لم تعرف الملاعب نظيره قط إلا وهو اللاعب **فذ بيليه**، وأيضاً عاد الفريق البرازيلي للساحة بقوة بوجود لاعب مثل **بيليه** بين صفوفهم الذي أحرز لهم الظفر بكأس العالم بعد فوزهم على السويد الفريق المضيف بنتيجة (5-2) منها هدفين لبيليه. وقد سلم الكأس العاهل السويدي **غوستاف** الذي قال لبيليه: {أنا ملك السويد وأنت ملك كرة القدم}. وظلت البرازيل مُحفظة بالكأس تحت قيادة بيليه عندما أحرزته في شبلي سنة **1962** بعد فوزها على **جيكوسلوفاكيا** في النهائيات بنتيجة (3-1). يقول الإنكليز بأننا نحن الذين اكتشفنا كرة القدم وطورناها وأعطيناها للعالم بشكلها الحديث، ولكن الإنكليز لم يحرزوا أي بطولة دولية في تاريخهم إلى سنة **1966** عندما نالوا هذه البطولة على أرضهم وبين جمهورهم في ملعب **ويمبلدون** الشهير حيث فازوا على فريق ألمانيا الغربية في الشوط الإضافي بنتيجة (4-2) بعد نهاية الوقت الأصلي من المباراة بالتعادل بهدفين لكلا الفريقين، وتعتبر تلك المباراة من أقوى المباريات النهائية في تاريخ كأس العالم، وقد هاجم الألمان الفرحة الإنكليزية بالكأس بالاتهام بأن الإنكليز قاموا بالغش والخداع والتعاون مع الحكم من أجل الفوز بالمباراة.

البنية لي لعدد القدم

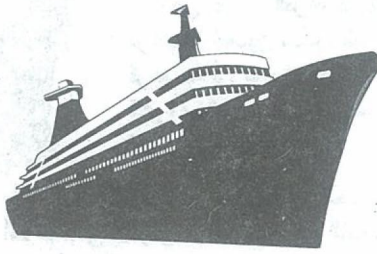
أخبار نادي برج بابل في سدني:

وصلنا من سدني:

بدعوة من إدارة Southern Eagles Assyrian Club شارك فريق برج بابل الكلداني كضيف في دورة الكأس الآشوري لأول مرة. وحاز على المرتبة الثانية بعد فوزه على فريق Morland United بهدف مقابل لا شيء (١-٠)، وفوزه على Southern Eagles (٦-٠)، وفوزه على Culture Club بنتيجة (٣-١). وبذلك صعد إلى الدور النهائي فحسر مع فريق ملبورن Morland United بنتيجة (٠-٠). هذا وقد نال الفريق الكلداني إعجاب الجميع وكان مفاجأة الموسم لتيله المرتبة الثانية.

أحرزت لاعبة العراق الأولى بالشطرنج أيمان حسن الرفيعة لقب أفضل رياضي في العراق لعام ١٩٩٩. وذلك بعد حصولها على وسامين ذهبيين في أولمبياد الشطرنج العالمي، الذي شاركت فيه ١٢٢ دولة من شتى بقاع العالم.

يعتزم اللاعب العراقي الدولي عباس عبيد المحترف في فريق يو هانغ الكوري الجنوبي ترك فريقه، بعد أن تلقى عرضاً باللعب من قبل أحد الأندية المتقدمة في البرتغال، وأيضاً تلقى عرضاً باللعب في الدوري الياباني. هذا وكان قد قضى إجازة قصيرة بين أهله وأصدقائه في بغداد.



تقيم اللجنة الفنية لأحوية مريم العذراء حافظة الزروع سفرة بحرية في شهر YARRA

وذلك في يوم السبت المصادف ٢٠٠٠\١١\٨، لأعضاء الأحوية وعوائلهم.

وسيتخلل السفرة DJ وألعاب ترفيهية.

للحجز والمعلومات يرجى الاتصال بكل من:

نزار عيسى 0408 568 713

يوسف متي 0408 306 283 راجين لكم قضاء أسعد وأمتع الأوقات.

مفاجئة عام ٢٠٠٠

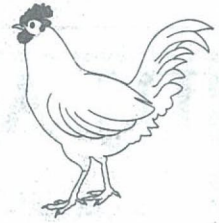
دعوة المنتخب العراقي للعب في أمريكا:

ذكرت وكالة الأنباء العراقية الرسمية، أن الاتحاد العراقي لكرة القدم تلقى دعوة من نظيره الأمريكي للمشاركة في مباريات لكرة القدم في الولايات المتحدة الأمريكية. هذا ونقلت الوكالة عن ناطق باسم اللجنة الأولمبية الوطنية العراقية، قوله أن اتصالات جرت مؤخراً بين الاتحاديين والتي استمرت خلال يومين للاتفاق على تحديد الموعد النهائي لإقامة عدد من المباريات الودية للفريق العراقي إلى ملاعب عدد من الولايات الأمريكية. وأوضح الناطق بأن ربع المباريات سيعود إلى صندوق خاص تشرف عليه منظمة اليونسيف يخصص للصرف على الحالات المرضية المستعجلة لأطفال العراق.

BUNDOORA POULTRY

معمل بندورة للدجاج الطازج

يعلن معمل بندورة عن امتحانه لبيع الدجاج الطازج اليومي بالجملة.



Bundoora Poultry
11 Longview Court
Thomastown 3074

Tel: 9466 3906

Fax: 9466 1070



الثلاثاء - الأحد

7:00am 2:00am

تحفيلية

أعداد ولید لیشو



فكر مع نوهرا:

أضاع رجل كيس دراهمه. فتذكر أن عددها كان أقل من مائة درهم، وأذعها اثنين اثنين أو ثلاث ثلاث أو خمس خمس كان يبقى درهماً واحداً. وحين بعدها سبعة سبع لم يبق شيء. فكم درهم كان في الكيس؟

أضحك معنا:

قالت الزوجة لزوجها: انظر هذه الجوهرة المعروضة في دكان الصائغ، ما أجملها، ما أسطحها، أنها تولم العين بشدة لمعانها؟ الزوج: صدقتي يا امرأة، فلنبتعد عنها، قبل أن نصاب بمرض في عيوننا.

هل تعلم

- ◀ أن أضخم قطعة مغناطيسية في العالم توجد في المعهد المشترك للأبحاث النووية في قرية (بدونيا) قرب موسكو.
- ◀ أن الأصل في إهداء الهدايا في الأعياد، هو عادة كانت تتبعها مدن الإغريق. حيث كان الناس يقدمون الهدايا كرشاوى للحكام، ومن ثم تطورت الرشوة لتشمل ضباط الجيش، إلى أن أصبحت تهدياً بين الناس.
- ◀ أن الممثل الكبير شارلي شابلن كان يستعمل في كل فيلم يخرجهُ نفس زوج الأذنبة الذي اشتهر به منذ أول فيلم له.
- ◀ أن تخمين سيكارة عادية واحدة ينثر في الهواء ما يقارب أربعة ملايين جزيء من الرماد.
- ◀ أن اسم كندا برتغالي الأصل، وهو عبارة عن ثلاث كلمات برتغالية (ca na da) وهي تعني: لا يوجد شيء هنا.
- ◀ أن عطر المسك يُستخلص من معدة أحد أنواع الغزلان، إما العنبر فهو أنسجة متورمة نواحة طيبة لحيوان بحري اسمه القيطس.

صدق أو لا تصدق عن النساء:

- ◀ أنه في عصر القراصنة كان أغلب قراصنة الصين من النساء، وأن قراصنة أوروبا من عتاة المجرمين كانوا يخشون بأسهن ويستسلمون لهن دون قتال.
- ◀ أن الملكة كاترين سجت حلقها الخاص بثلاثة أعوام حتى لا يعرف أحد منه بأن الشيب قد تسلل إلى رأسها؟
- ◀ أن النساء في الولايات المتحدة الأمريكية يمتلكن ثلثي ثروة البلاد كلها. ونحن نسال، من أين لكن هذا؟؟؟
- ◀ حسب دراسة أجراها أحد علماء النفس البريطانيين، أوضح بأن حاسة السمع عند النساء أقوى مما هي عند الرجال. والقابلية على روية الأشياء على نحو أفضل في الضوء الخافت، كذلك تحمل الأضواء شديدة السطوع.
- ◀ أن لم تكن تعلم فأعلم بأن النساء هن السوردة الوحيدة في الكون والتي لا تستطيع التخلي عنها.



D.J. Aghader

يقدمه معهد الأناجيب الأثورية

والعربية والفارسية

مصحفون، لأماء المطالعة

0411 844 076

الاتصال بـ : ولید

0411 115 099

ماهر



CHALDEAN

Painting

Imad & Momtaz

Mobile: 0414 648 318

Ph & Fax: 03 9323 9474

Home: 03 9359 5447

25 Wvmllet Street, Fawknor Vic. 3060



أجوبة مسابقة العهد الماضي

- س١: الأمثال كثيرة ومنها (مثل الزرع، بذرة الخردل، العذاري، الوزنات، الابن الضال والخروف الضال...)
- س٢: أول شهيد في المسيحية هو (استفانوس) .
- س٣: الآية هي { الشعب الذي سكن في الظلمة ابصر نوراً عظيماً، والمقيمون في ارض ظلال أضاء عليهم نور } .
- س٤: بالقرب من مدينة (دمشق) .
- س٥: كان اسم المرأة التي طلبت رأس يوحنا المعمدان هي (هيروديا). بعد فرز الإجابات الصحيحة وأجراء القرعة، فاز بجائزة مسابقة العهد الماضي كل من: زينة حنا - سروان إبراهيم. يرحى منكم مراجعة الأخوية لتسلم الجائزة. ونتمنى لكم الموفقية والنجاح على الدوام.

مسابقة العهد

- س١: ما اسم التلميذ الذي كان يسوع يحبه كثيراً ؟
- س٢: ما اسم التلميذ الذي لم يؤمن بقيام المسيح من الموت في أول الأمر؟
- س٣: ما اسم والدي يوحنا المعمدان ؟
- س٤: من كم إصحاح يتكون سفر الأمثال ؟
- س٥: ما معنى كلمة جلجلة ؟
- ترسل الإجابات على عنوان المجلة، و آخر موعد لتسلم الإجابات هو ٢٠٠٠\١١\٢٥ . علماً بان هناك جوائز قيمة.



BABYLON WRECKERS



BEFORE AFTER محل باهل لتصليح وبيع أجزاء السيارات المستعملة

سيتم بعون الله تعالى افتتاح محل باهل (BABYLON WRECKERS) لتصليح و(تفكيك) السيارات. كما سنقوم بصيغ جميع أنواع السيارات وبأسعار مناسبة جداً. كما سنقوم ببيع قطع غيار السيارات.

المسيد عيسى عكيد
0412 782 080

على العنوان التالي:
31 SARAH ST
CAMPBELLFIELD, 3061

المسيد جوني أيشو
0411 827 573

MERRY CHRISTMAS

A CHRISTMAS REFLECTION:

Mary could not have known
What she was saying "yes" to:
We pray for her trust.

Joseph could not have known
Where the trust was leading him:
We pray for his patience.

The travelers could not have known
The end of their journey:
We pray for their boldness.

The Christ - Child could not have known
What was happening to him?
We join with him.
In it's fragile humanity
In bringing before
The unknown divinity
Our prayers, praise and wonder this Christmas day.

"WE ARE TO LOVE ONE ANOTHER"

Jesus said:

*"As the Father has loved me,
So I have loved you.
Remain in my love.
If you keep my commandments
you will remain in my love,
Just as I have kept my Father's
commandments and remain in his
love. I have told you this
So that my own joy may be in you
And your joy is complete.
This is my commandment:*

"LOVE ONE ANOTHER AS I HAVE LOVED YOU."

"It is time for all of us to start cleaning our hearts and to begin a fresh start for the New Year. If we are not talking to someone, the right time has come for us to forget the past and to start a new future. This is why Jesus was born on Christmas to save us people from having problems."

BY: RONZA RIYADH

"WE WISH YOU HAVE A SAFE CHRISTMAS AND A HAPPY NEW YEAR"

PC Professor

- * Computer Sales
- * Upgrades
- * Repair

بيع، صيانة، وتصليح جميع أنواع الكمبيوتر الجديدة والمستعملة



بإدارة: 0413 533 732 Sami Kamber Mobile:

ردود سريعة:

← الأخوة في أخوية مار توما الرسول/كنيسة الكلدان - سدي: لقد وصلنا أخباركم وستنشر في الأعداد المقبلة.

← الأخت فريال بولس (كندا): لقد وصلنا موضوعك، وسأخذ طريقه إلى النشر في الأعداد المقبلة.

A Christmas Prayer



Luke 2:10-11- "But the angel said," Do not be afraid, I bring you good news of great joy that will be for all the people. Today, in the City of David, has been born for you a Savior; he is Christ the Lord.

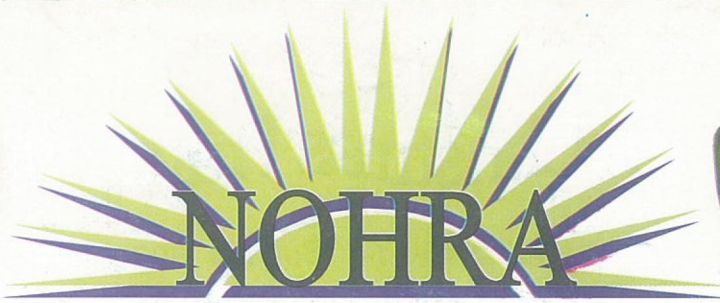
Prayer:

Lord, I thought we were supposed to pray and reflect about hope, joy, love and peace this Christmas?

Lord, help! For this year, I have sat by the terminally ill, and I did not see hope. Lord, I sat with the bereaved and mourning, and I did not see any joy. Lord, I read the headlines, and I don't see any peace. Worst of all, Lord, I look around at this uncaring, rush-rush, money-mad world, and I see so little love. Where are you Lord?

Lord, maybe what I need this Christmas is a new pair of spiritual eyeglasses, ones that would let me see the hope and trust those ill people had in You, so even if they have died, as we on Earth call it, we know they are alive forever in you. Maybe those glasses would let me see the loved ones of those who mourn, and see they are not in some box with handles, but are running, leaping and dancing with You. Those glasses might let me hear better, too. I might hear you say "Blessed are the peacemakers, for they will be called God's children." (Matthew 5:9) Then I would see that any tiny effort toward peace is better than no effort at all. Perhaps those glasses might help me see that there is a little love bestowed in even a kind word or a coin for some homeless person. For you did say that even if someone gave even a drink of water, they would receive a reward. (Mark 9:41) guess, Lord, there is Christmas wonder all around us. Is it, if only we had eyes to see it, or is it, if only we took time to look? This season, Lord, give us all child-like eyes so we may see the wonder, love and joy again. Amen.

Ghilan Marcus 



NOHRA

2000

JANUARY

Sun 2 9 16 23 30
 Mon 3 10 17 24 31
 Tues 4 11 18 25
 Wed 5 12 19 26
 Thur 6 13 20 27
 Fri 7 14 21 28
 Sat 1 8 15 22 29

FEBRUARY

Sun 6 13 20 27
 Mon 7 14 21 28
 Tues 1 8 15 22 29
 Wed 2 9 16 23
 Thur 3 10 17 24
 Fri 4 11 18 25
 Sat 5 12 19 26

MARCH

Sun 5 12 19 26
 Mon 6 13 20 27
 Tues 7 14 21 28
 Wed 1 8 15 22 29
 Thur 2 9 16 23 30
 Fri 3 10 17 24 31
 Sat 4 11 18 25

APRIL

Sun 2 9 16 23 30
 Mon 3 10 17 24 31
 Tues 4 11 18 25
 Wed 5 12 19 26
 Thur 6 13 20 27
 Fri 7 14 21 28
 Sat 1 8 15 22 29

MAY

Sun 7 14 21 28
 Mon 1 8 15 22 29
 Tues 2 9 16 23 30
 Wed 3 10 17 24 31
 Thur 4 11 18 25
 Fri 5 12 19 26
 Sat 6 13 20 27

JUNE

Sun 4 11 18 25
 Mon 5 12 19 26
 Tues 6 13 20 27
 Wed 7 14 21 28
 Thur 1 8 15 22 29
 Fri 2 9 16 23 30
 Sat 3 10 17 24

JULY

Sun 2 9 16 23 30
 Mon 3 10 17 24 31
 Tues 4 11 18 25
 Wed 5 12 19 26
 Thur 6 13 20 27
 Fri 7 14 21 28
 Sat 1 8 15 22 29

AUGUST

Sun 6 13 20 27
 Mon 7 14 21 28
 Tues 1 8 15 22 29
 Wed 2 9 16 23 30
 Thur 3 10 17 24 31
 Fri 4 11 18 25
 Sat 5 12 19 26

SEPTEMBER

Sun 3 10 17 24
 Mon 4 11 18 25
 Tues 5 12 19 26
 Wed 6 13 20 27
 Thur 7 14 21 28
 Fri 1 8 15 22 29
 Sat 2 9 16 23 30

OCTOBER

Sun 1 8 15 22 29
 Mon 2 9 16 23 30
 Tues 3 10 17 24 31
 Wed 4 11 18 25
 Thur 5 12 19 26
 Fri 6 13 20 27
 Sat 7 14 21 28

NOVEMBER

Sun 5 12 19 26
 Mon 6 13 20 27
 Tues 7 14 21 28
 Wed 1 8 15 22 29
 Thur 2 9 16 23 30
 Fri 3 10 17 24
 Sat 4 11 18 25

DECEMBER

Sun 3 10 17 24
 Mon 4 11 18 25
 Tues 5 12 19 26
 Wed 6 13 20 27
 Thur 7 14 21 28
 Fri 1 8 15 22 29
 Sat 2 9 16 23 30